



REVISTA SALTEÑA COLECCIONABLE

la Gauchita

La Gauchita en sus Bodas de Plata – 25 Años

Año XXV – Edición N° 176 - Tomo XVI - Salta, febrero de 2018 - ISSN 0328-2694 - Reg. Prop. Intel. Exp. e Insc. N° 745608

POR LOS PUEBLOS DE SALTA CON ALE HNOS



● Iglesia de Molinos



● Iglesia de Cachi



● Auténtica alegría de gente pura, sencilla y esforzada



● La ternura aflora por esos rostros que agradecen con la mirada

Edición del:



INSTITUTO CULTURAL ANDINO



“Martín Miguel
de Güemes,
Héroe Nacional”

La Gauchita

Publicación Mensual - Año XXV – Tomo XVI
Edición N° 176 - Salta, febrero de 2018
ISSN: 0328-2694 - Reg. Prop. Intel.
Expte. e Insc. N° 745608

Editor: INSTITUTO CULTURAL ANDINO

Propietario: Miguel Eduardo Ceballos

Administración y Redacción:

Vicente López N° 1456

Salta - Rep. Argentina

Tel.: 0387- 4398808

Celular: 0387- 155101026

Web: www.revistalagauchita.com

e-mail: eduardoceballos.salta@gmail.com

Declarada de Interés Cultural por Resolución N° 116/96 de la Secretaría de Cultura de la Provincia de Salta y por Resolución 34/96 de la Subsecretaría de Cultura y Educación y por la Subdirección de Cultura y Comunicación Social de la Municipalidad de Tucumán y por Resolución N° 1983/96 del Ministerio de Educación de la provincia de Salta.

Declarada de interés Cultural y Turístico por Resolución 109-16 de la Municipalidad de Coronel Moldes, Salta.

Declarada de Interés por la Cámara de Diputados de la Provincia de Salta, agosto 2016, por Declaración N° 70 del 28 de junio de 2016, por el Expediente 91-36.262/16.

Director:

Miguel Eduardo Ceballos

Secretaria de Redacción:

Susana Rozar

Coordinación:

Viviana C. Ceballos

Producción:

Vicente Ceballos

Colaboraron en este número:

Ramón H. Romero – Walter O. Chihan

Juan Oscar Wayar – Rodolfo Aredes

Felipe Mendoza – Juan Agustín Acuña

Soporte Técnico:

Eduardo Mateo Galeano Ceballos

Armado e Impresión:

Editorial MILOR Talleres Gráficos

Mendoza 1221 - Salta - Tel.: 0387-4225489

* Se autoriza la reproducción de cualquier trabajo, siempre que se cite el nombre de esta publicación y el del autor y se envíen dos ejemplares publicados con ese material.

* Realizamos intercambio con publicaciones similares de todo el mundo.

* Los artículos firmados reflejan la opinión de sus autores y no necesariamente la opinión de esta publicación.

* La Gauchita se entregará sin cargo a Escuelas, Colegios, Bibliotecas. Para ello deberán presentar una nota con sello y firma de la autoridad de la entidad.

EDITORIAL

Mes de febrero con festivas celebraciones en el calendario: Festival de San Carlos, con la muestra artesanal de los valles. Se inaugura el viernes 2 de febrero la Fiesta Patronal de Molinos, en honor a la Virgen de La Candelaria y en ese mismo pueblo el Festival del Poncho en Molinos; también aportan su entusiasmo la Fiesta de la Vendimia en Animaná; el Desentierro del carnaval en Rosario de Lerma; la Serenata a Cafayate con los duendes de la canción; el Carnaval que se vive intensamente en todos los pueblos y ciudades de nuestra geografía; el Topamiento de comadres en Cachi y en otros pueblos y parajes; al igual que la Señalada, Marcada y Entierro del carnaval.

En esta edición publicamos fragmentos del libro 'La Cocina Ecléctica' de Juana Manuela Gorriti; Evocaciones de Ramón Héctor Romero, el peluquero, museólogo y escritor; el balance todo lo actuado por Rodolfo Aredes y el Muñeco Pepito, llenando de ternura los caminos por donde transita; las Efe-mérides de Salta, para recordar y conocer la historia a través de diarias evocaciones; el doctor Walter Chihan escribe sobre 'El alimento canino'; Fotos del ayer con Juan Oscar Wayar, para ilustrar con imágenes de otros tiempos; la sección 'Semillas que alimentan' rescata la información sobre el lino, un aporte milagroso a la vida; Por los pueblos de Salta con Ale Hnos., la marca del transporte, para recoger las fiestas y alegrías que se viven en muchos lugares de la provincia; con motivo de los 25 años de nuestra publicación, Bodas de Plata, aportamos algunos 'Recuerdos de La Gauchita', que merecen ser recordados; Felipe Mendoza relata y dibuja al Diablo de la Piedra.

Un cuarto de siglo desde que arrancamos con este sueño, que es realidad y que nos ocupa desde entonces. Muchos caminos recorridos, vivencias con mucha gente, que construye con su aporte la memoria colectiva y que una buena porción de ellas están testimoniadas en nuestras páginas.

A modo de festejo, este año estaremos generosos con escuelas, colegios, bibliotecas, clubes, centros vecinales, ofreciéndoles sin cargo ejemplares de La Gauchita, para que las usen como material alternativo de formación. Para ello deben pasar por nuestro domicilio y retirarlas.

El propósito es firme, seguir difundiendo Salta y su cultura, a pesar de todos los obstáculos. La idea concreta es apoyar el crecimiento de nuestra Cultura, que tiene fuerte presencia a nivel nacional. La Gauchita es un servicio que se brinda para enaltecer las realidades de nuestra provincia.

La Gauchita es de Salta y hace falta.

POR LOS PUEBLOS DE SALTA CON ALE HNOS.



por Eduardo Ceballos
eduardoceballos.salta@gmail.com

MOLINOS SE VISTIÓ DE FIESTA CON EL FESTIVAL DEL PONCHO

El Festival del Poncho en su 24° edición, se desarrolló en el complejo deportivo municipal, donde más de 3.000 personas de distintos puntos del país se dieron cita anoche para presenciar las actuaciones de los Huayra, Guitarreros, Tucanychaya, Los Teuco, Los Moldeños, Noelia Aybar y Co-roico. En la oportunidad se realizó un especial reconocimiento por parte del municipio de Molinos al conjunto Los Huayra por su auspiciosa trayectoria que los llevó a estar nominados en los premios Grammy Latino 2016. Este Festival del Poncho, con Doma y Folklore, se llevó a cabo los días viernes 26 y sábado 27, en el escenario Juan Carlos Dávalos de la Cancha Municipal.

El mes de febrero se inaugura a las 9 de la mañana del



Iglesia de Molinos

día 1° con 01, 'Saberes de mi Tierra', una muestra de artesanías genuinas y únicas, en el Pasaje Dr. Indalecio Gómez.

A las 17 horas del 1° de febrero, se presenta 'Historia de Tradición a caballo', con el desfile de alféreces y el tradicional batido de banderas por las calles del pueblo.

El domingo 4 de febrero a horas 10:30: 'Fiesta Patronal en Honor a la Virgen de la Candelaria y San Pedro de Nolasco', con traslado de las imágenes a la Plaza Central,

misa, procesión y desfile de gauchos. A horas 16:00, doma.

XXVII FESTIVAL DE LA TRADICIÓN CALCHAQUÍ 2018

El XXVII Festival de la Tradición Calchaquí 2018, se llevó a cabo los días viernes 19 y el sábado 20 de enero,

presentando con grandes expectativas una cartelera de lujo, En el escenario Ariel Petrocelli los mejores exponentes del canto popular, movilizó una gran cantidad de visitantes, donde se puso de manifiesto



Ale hnos.
La marca del transporte

el sentir de este pueblo lleno de costumbres y tradiciones. Actuaron los Tekis, Los Nocheros, Canto 4, Guitarreros, Las Voces de Orán, Franco Barrionuevo, Dalmiro Cuellar, Coroico, Mariana Cayón, Mañeros, Diablos de Orán, Sebastián Lasquera, Marcela Ceballos, Chiretes, Artistas y Ballet Locales, en la Cancha Municipal, donde además se podrá disfrutar de Comidas Típicas, Humitas, Tamales, Cabritos, Vinos de Altura.

Como actividades recreativas para febrero, Cachi ha programado para el día viernes 9 de febrero a partir de las 09:30 horas, 'Feria del Tomate y Vinos de Altura'. La agricultura como principal fuente de ingresos en la región. Exposición y venta de tomates, variedad de hortalizas junto a productos andinos, especias, conservas, y disecados. Bodegas con sus vinos de Altura para degustar y disfrutar, en la Plaza Central de Cachi.

El sábado 10 de febrero a partir de las 09:30 horas: 'Encuentro de Copleros Desentierro del Carnaval', con copleros de diferentes Parajes y Departamentos vecinos reunidos en la copla. Desentierro del Carnaval juego con harina y tempera despiertan al pujllay, en un clima de sana alegría en la Plaza Central de Cachi.

El día lunes 12 de febrero a las 12 horas: 'Carnaval de Antaño', para rescatar las tradiciones del tiempo i' ñaupá



Plaza de Cachi

como lo hacían los abuelos; juegos con agua, harina, serpentina y pintura. Junto al canto de la copla, patio criollo y el aroma de la albahaca, en el Quincho Municipal. A este lugar se puede llegar viajando en los colectivos de la empresa Ale Hnos. que brinda diariamente.

FEBRERO EN SALTA

El mes de febrero es carnavalero por excelencia y camina por todos los pueblos y ciudades de la provincia que se prepara todo el año con dedicación y esmero: se abre el carnaval en Cerrillos con el curso de las flores, los desfiles de carrozas, murgas, comparsas, humorísticos desfilan en la ciudad de Salta, en Metán, Rosario de la Frontera, Orán, Tartagal, San Antonio de los Cobres con su carnaval andino y muchos otros pueblos, porque toda Salta se viste de fiesta.

Los festivales de febrero

se inician en Animaná, que tiene la 'Fiesta de la Vendimia' con desfile de carrozas, alusiones a la producción del pueblo, elección de la reina y culmina con el 'Festival de la Vendimia', por donde pasarán: Franco Barrionuevo, Canto 4, Los Izquierdos de la Cueva, Los de Cafayate, entre otros; Molinos despierta su sueño cancionero con el 'Festival del Poncho'; en Campo Quijano, el Portal de los Andes, se programa un simpático encuentro denominado Tinkuy Taky, donde se muestra el folklore, la danza, poesía y coplas; mientras tanto en Metán y en Iruya, se juntan los pobladores para festejar la 'Fiesta de las Comadres'; en Tolombón, antiguo pueblo cercano a Cafayate, se levanta el escenario para el 'Festival de la Añapa', esa sabrosa bebida refrescante que se hace con la algarroba; luego aparece la fiesta folklórica mayor de Salta y del noroeste argentino, la 'Serenata a Cafayate' que

MIGUEL
LLAÓ



en el año 2016 presentó su 42° edición y por donde pasaron entre otros Los Tekis, Sergio Galleguillo, Paola Arias, Los Jayitas, Marcela Ceballos, Los Huayras, El Chaqueño Palavecino que cantó hasta que se hizo el día y la participación de AADI entregando una distinción post mortem al recordado artista Luis Gualter Menú en manos de su hijo Luis Menú quien actuó con el Trío Azul, que dirige Lalo González; Guachipas cierra el mes festivalero con su 'Festival de la Chicha y la Aloja', bebidas ancestrales de estos pueblos.

ALFARCITO

Visita a la Escuela de El Rosal: Miembros de la Fundación Alfarcito visitaron El Rosal, llevando algunas donaciones y con la intención de compartir una jornada con los chicos. Pudieron ver como ellos cosechaban las verduras con que prepararían el almuerzo, todo obtenido en la huerta del Maestro Aldo. Gracias por la bienvenida que nos dieron.

Visitamos a ese gran señor Artesano, Carpintero, Talabartero, Agricultor, Pastor, Don

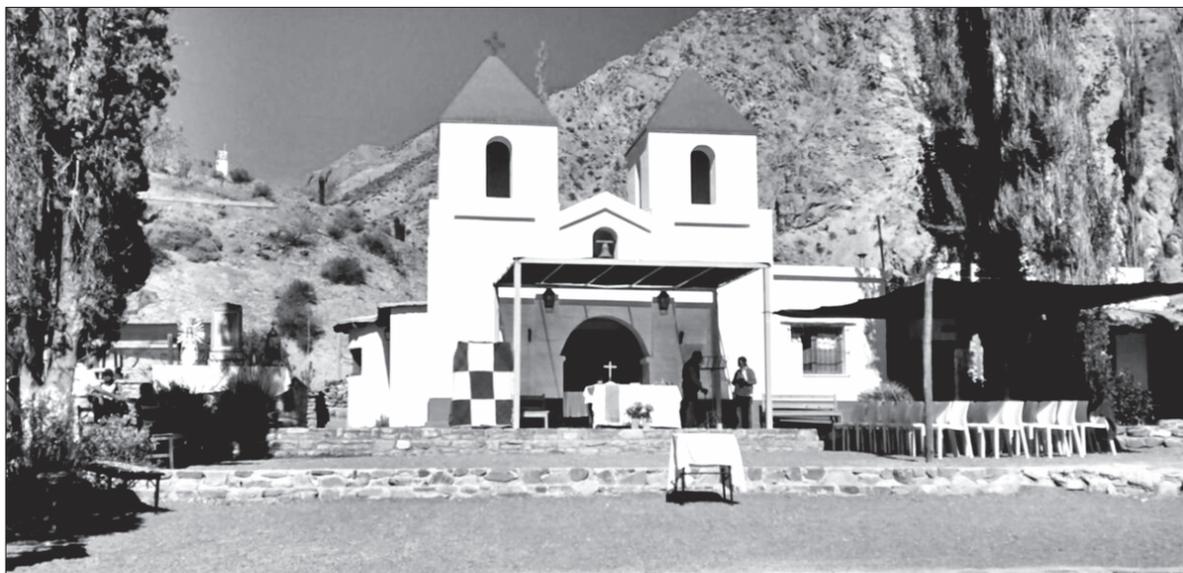
Epifanio. Su lugar un paisaje bellissimo. Atravesando el arroyo por un puente de madera e ingresando por la quinta de perales, cargados de frutas y lo divisamos al fondo, acomodando un cerco, acompañado de su señora. Nos recibieron como siempre con los brazos abiertos invitándonos a pasar a la carpintería, donde nos sentamos un rato a conversar y a rezar. El hace pocas artesanías en cardón, porque sus ojos casi no le responden. Doña Epifanía lo ayuda y le sirve de guía, ella atiende las vacas, sale con las cabras y siempre pendiente de asistir a su querido compañero. Un encuentro mágico de amigos de años, cercano a la Navidad, con oración y pan dulce, recordando al Padre Chifri, su gran Amigo. Fue una gracia de Dios haberlo podido visitar en tiempo de Adviento.

Entrega de donaciones en la escuela de Tastil: Una amiga de Buenos Aires, enterada de las necesidades de las 18 escuelas primarias de los cerros, empezó a tejer diferentes abrigos y los hizo llegar a la Fun-

dación. Los tejidos fueron entregados a los alumnos de la escuela de Santa Rosa de Tastil, ellos se los probaron y se sentían felices de estrenar sus nuevos abrigos. Agradecemos a esta gran tejedora, quien se siente muy satisfecha de ayudar a estos niños y de colaborar con la gran obra del Padre Chifri.

Un Gesto de imitar: Muchas gracias a la Familia Grande Gallo, por tanto amor, pasión y especialmente por hacer feliz a la comunidad de El Palomar, ellos restauraron la imagen de la Virgen y la colocaron en la capilla, Dios los Bendiga!!!

Quedaba pendiente ayudar a Alfredo a preparar su huerta. Así fue que llegamos con Teresa fue con todos los plantines que había preparado para este fin, las semillas para las hortalizas de asiento y su gran amor para transmitir sus conocimientos a la gente. Se advirtió presencia de varias gallinas, por lo que hubo que alambrear para proteger los almácigos, un buen rato trabajaron los hombres armando está estructura.



Fundación Alfarcito: Llevando alegría a los niños de los cerros de Rosario de Lerma

Luego había que hacer llegar agua desde una acequia superior. Se consiguió el cometido y se pudo hacer la implantación de ejemplares de lechugas, acelgas, cebolla, albahacas, berenjenas, tomates, pimientos, chuchas, orégano. Al final se dio por terminado el trabajo con gran alegría de todos! Ahora Alfredo cuidara su huerta y Anita Olmos, su mamá tendrá las verduras para preparar ricas comidas.

Angélica Guanuco, artesana y trabajadora incansable: Llegamos a su casa, en la inmensidad de los cerros, queríamos ver el avance de su huerta, que habíamos visitado hace un par de meses. Al llegar la encontramos en el corral ordeñando sus cabras para hacer exquisitos quesos. Ella nos recibió con alegría y nos invitó a pasar, recorrimos su maravillosa y florida huerta, revisamos las hortalizas y pudimos observar un resultado óptimo, también había plantado sus chacras. Estudiamos un lugar para los nuevos plantines, controlamos el caudal de la poca agua con que cuenta. Compartimos un rato más con esta mujer ejemplar, que en un año despidió a dos hijos, Adriana y Ariel, que ya están junto al Padre Chifri. Ellas los llaman "Mis guagüitas". Compartimos muchos momentos de trabajo en las reuniones de artesanos y nos despedimos para dejarla continuar con sus múltiples trabajos



En la más profunda soledad, crecen las esperanzas y el futuro.

Médicos Solidarios: Agradecemos profundamente a todos estos profesionales de la salud, al Dr. Llaya por convocar al Dr. Gustavo Patrón Costas y a su gente. Ellos junto a la Dra. Nelly Silvestre y su personal del hospital de Campo Quijano, concurren a los cerros para revisar y diagnosticar a los integrantes del Colegio Secundario "El Alfarcito" y a vecinos de la Quebrada del Toro. Gracias por este gesto solidario, demostrando profesionalismo y amor para los más necesitados. Que Dios y Chifri los bendigan!!!!

Reunión Anual de Fin de Año Fundación Alfarcito junto a los grupos artesanos y colaboradores se reunieron para el brindis de fin de año, oportunidad en la que hizo un balance del 2017. El desafío del año 2017 fue continuar la obra

del Padre Chifri y difundirla a todas las comunidades de los cerros: Potrero Chañi, El Rosal, El Toro, Las Cuevas, El Mollar, El Palomar, Ing. Maury, Gólgota, Chorrillos, Gobernador Solá. Se recordaron los proyectos, visitas, eventos, donaciones, apoyos de colaboradores, finalmente se realizó un brindis en reconocimiento de todos los apoyos y colaboraciones recibidas durante el año y por un 2018, donde la inclusión de todos los habitantes de los cerros y la realización de sus proyectos en emprendimientos sustentables serán los desafíos!

Festejo de Navidad y de Fin de Año de los Artesanos: Muchos artesanos participaron de la Santa Misa que celebró el Padre Ricardo con su grupo misionero Legionarios de Cristo. La última reunión del año

“LA 12”

COMIDAS PARA LLEVAR

12 DE OCTUBRE 756

SALTA - TEL. 4312483

tuvo un ánimo muy especial, la asistencia de nuestros amigos fue impresionante, aprovecharon para ponerse al día con las noticias de otros parajes. Ellos entregaron nuevas artesanías para los turistas del verano, también recibieron el pago de las ventas que le corresponde a cada uno. En esta oportunidad había un ambiente de felicidad por la finalización del año y por la esperanza de un año mejor. Se llevó a cabo un brindis y se compartieron cosas muy deliciosas.

Siguiendo la tradición del Padre Chifri, de recorrer los cerros para entregar regalos y donaciones recibidas para esta época del año, miembros de la Fundación Alfarcito visitaron a familias de Las Cuevas y El Toro.

El pasado sábado 13 de enero amaneció prometiendo ser un día maravilloso y como estaba programado, miembros de la Fundación Alfarcito y voluntarios se reunieron temprano en Campo Quijano para iniciar la marcha a los cerros.

Cerca de las diez de la mañana se llegó a El Alfarcito y se detuvieron para rezar en la capilla donde descansa el Padre Chifri. La marcha siguió hasta Las Cuevas, donde los niños salieron corriendo para recibir a los visitantes, y gran sorpresa tuvieron, cuando pudieron ver los regalos que les entregaban.

Un momento muy bonito



Familias de montañas recibiendo presentes de la Fundación.

fue saludar a Inés Sulca una artesana que con su artrosis en sus manos continúa haciendo artesanías, las que vende en el centro de artesanos de El Alfarcito. Ella ama trabajar y contribuye al sostenimiento de su familia.

Continuamos el viaje hasta la casa de otra luchadora de la vida, Susana Guanuco quien nos recibió junto a su hijo Alan. Entregamos una manguera que nos donaron especialmente para que pueda llevar agua a su huerta, regalos para su hijo y ropa para ambos. Ella nos mostró su huerta y los trabajos que hizo para mejorarla. Al despedirnos nos convidó con unas deliciosas croquetas.

El viaje continuó hasta El Toro, allí visitamos a varias familias, quienes nos recibieron con mucha felicidad y cariño,

mostrando su agradecimiento por sorpresiva visita. En la casa de la familia Olmos, madre e hijas nos agasajaron con unas bellas coplas improvisadas para manifestar su cariño y agradecimiento.

El clima nos acompañó pero la madre naturaleza nos advertía que debíamos volver, ya los cerros se iban cubriendo con nubes muy cargadas, además el camino nos impedía continuar hasta Finca el Toro.

Todos regresamos felices y muy agradecidos por el cariño recibido. Esto se logró gracias a las donaciones recibidas de Salta y de otras provincias, de donde nos enviaron ropa, juguetes y golosinas.

Con este gesto solo pretendimos continuar con la costumbre del Padre Chifri, quien visitaba los parajes con sorpresas para los más pequeños



**APRENDA EN DOS MESES A TOCAR
LA GUITARRA Y CANTAR CON EL TRÍO AZUL**

TAMBIÉN ARPA, CHARANGO Y BOMBO
PROFESOR LALO GONZÁLEZ

**LUNES Y MIÉRCOLES
CONSULTAS:
TELÉFONO 4240005
CELULAR 154 670451**

SAN NICOLÁS Nº 1737 - BARRIO SAN FRANCISCO

SERENATA A CAFAYATE



Cafayate se prepara para vivir una vez más su Serenata a Cafayate, festival prestigioso que convoca a los más notables intérpretes del cancionero argentino. Serán tres días de júbilo en el último fin de semana de este mes de febrero.

Actuarán, entre otros, el jueves 22 Los Tekis, Guitarreros, Alma Carpera, Los que cantan, Daniel D'Amico, Severo Báez, Tucán y Chaya, Ubaldo Díaz, Agustín Isasmendi, Dúo Mandinga, Terucha y Payito Solá, Ballet Rescatando mis raíces, Abel Pintos, Los Izquierdos de la Cueva, Gabriel Morales, Mariana Cayón, Mauricio Tiberi,

Pregoneros, Noelia Aybar, Ruth y Oscar, Ecos de mi tierra; en la segunda jornada, el viernes 23 de febrero, por el escenario Payo Solá de la Bodega Encantada desfilarán Los Huayra, Los Kjar-kas, Franco Barrionuevo, Pancho y Fermín Pereyra, Jacinto Condorí, Copleros de Cafayate, Empuje Salteño, Escuela de Música, Julio César Ulivarri, Ballet Herencia y Tradición, 'El Indio' Lucio Rojas, Las Voces de Orán, Bruno Arias, Vale Cuatro, Yacones, Alma Carpera, Luis Leguizamón, Cafayate Canto y Los Salamanca-queiros; la jornada de cierre, el sábado 24 de febrero actuarán El Chaqueño Palavecino, Las

Voces de Orán, Franco Barrionuevo, Mariana Carrizo, Chacho Echenique, Cristian Herrera y Matacos, Mariana Cayón, Co-roico, Luis Leguizamón, Demi Carabajal, Lautaro D'Amico, India Menéndez, Menhires, Ballet Horizontes, Jacinta Condorí, Pancho y Fermín, Los que cantan, Hermanos Bravo y Los de Cafayate.

Noches mágicas bajo el cielo calchaquí abrazarán a los visitantes y a los cafayateños en una fiesta histórica que crece en su convocatoria.

Repetimos con el poeta César Fermín Perdiguero: 'Alegrate Cafayate'.

Salma
de Oscar Darouiche

- Frutas Secas
- Aceitunas
- Encurtidos en general

Lamadrid 980 - Tel. (0387) 4235628 - 4400 Salta

LUCIANO BRITO EL ÚLTIMO SOLDADO DE LA BATALLA DE SALTA



Por Juan Oscar Wayar
sargon@hotmail.com

A finales del Siglo XIX cuando ya se estaban perdiendo las historias y relatos de la Independencia, aún quedaban algunos que valientemente habían luchado en las contiendas por la Emancipación de América, hasta hubo un tipo de concurso en donde se regalaba una suma cuantiosa de dinero para elegir entre los pocos que quedaban cual era el más digno de ser elegido para engalanar con su figura parte de nuestra historia nacional, y estar en el bronce junto a los padres de la Patria. San Martín, Belgrano, Güemes y tantos otros. Hubo varios que se presentaron pero uno solo ganó el tan ansiado premio, con el tiempo salió a luz que este sujeto no era un veterano de la Independencia sino más había sido participe en los combates ayudando a los realistas, los papeles que supuestamente había dejado como prueba eran falsos y nada de lo que había contado se acercaba a los relatos descriptos en los oficios de guerra es más se preguntó a los soldados y algunos generales que aun subsistían pero nadie lo conocía y no recordaban que este personaje haya luchado junto a ellos.

Así se cayó uno de los tantos que agarrándose de la viveza criolla intentaban, subir al podio de las Glorias Nacionales. Mientras que en la realidad cotidiana si existían verdaderos héroes que ya en la pobreza sucumbían ante el tiempo y la desidia de su Pueblo.

Por ejemplo uno de ellos era un Héroe Nacional olvidado, que falleció en la pobreza e indigencia el día 11 Junio de 1903 llevando a cuesta sus 117 años, este gue-



LUCIANO BRITO, DE 117 AÑOS, VETERANO DE LA INDEPENDENCIA, EN SUS ÚLTIMOS MOMENTOS

rrero sin igual era Don Luciano Brito que ya en su ancianidad contaba con una ceguera que le impedía movilizarse con agilidad, pero seguramente aún seguía plasmando en su mente las antiguas batallas que habría librado con esos valientes y aguerridos hombres que forjaron este país. Ya en su lecho mortal, pensativo y reflexivo iría desgranando esos logros para no olvidar jamás el amor con que luchó por ver Libre a su Patria, lo cual hizo a cabalidad, aunque su Nación nunca le retribuyó eso. Es más quizás todo el que está leyendo esto en absoluto había escuchado alguna vez de él. Jamás en la escuela se enseñó sobre este personaje, ni tampoco alguna vez había leído sobre su vida y obra. Claro, esto es así porque realmente los libros de historia no vieron en esas personas comunes y corrientes o soldados rasos algo que debiera ser contado, mas siempre se enfocaron en los grandes partícipes de la sociedad y en los de las contiendas bélicas.

Luciano Brito fue un soldado que participó en la Batalla de Salta; poco sabemos de su fan-

tástica vida tanto solo lo que recogió la vieja revista Caras y Caretas en Junio de 1903, donde nos dice que este héroe fallecía en una cama del Hospital San Carlos de la provincia de Santa Fe, que había nacido en Tucumán y que en los últimos años de su vida vivía de la caridad pública. Fue atendido por el doctor Francisco Beltramino quien fuera un médico de prestigio allá por los primeros años del siglo XX, este le diagnosticó pulmonía senil la cual sería la causa de su deceso. La gente del lugar conocía a Brito y lo trataba con un respeto sin igual sabiendo su glorioso historial con los que consagró la Libertad Argentina.

Sea el Honor y la Gloria a este Héroe Nacional en las fechas que recordamos ese 20 de febrero cuando luchó en la Batalla de Salta. En la imagen inédita que acompaña este relato podemos ver a Don Luciano Brito en su lecho de muerte junto a su médico y un enfermero, partiendo de este mundo con tan solo la Gloria que le supo dar defender la Celeste y Blanca y forjar este Bendito País.

LA COCINA ECLÉCTICA

RECETAS MÁGICAS DE JUANA MANUELA GORRITI



Las mágicas recetas de Juana Manuela Gorriti, pueden ser preparadas en Salta en el restaurante 'Lo de Juana Manuela-Cocina Ecléctica'. Para ello deberá solicitarla con la debida anticipación y detallando para cuantos comensales. El pedido debe ser realizado por teléfono, por internet o personalmente en 'Lo de Juana Manuela- Cocina Ecléctica', en Mitre 37, El Palacio Galerías, Local 1 y 2, frente a la Plaza 9 de julio, teléfono 0387 431 9142 o al E-mail: lodejuanamanuela@yahoo.com.ar

CALABAZA AL HORNO



Mondada la calabaza, se la cuece en agua sazónada con sal. Ya cocida, se la enjuga en un lienzo; se la deshace con una cuchara, aplastándola y revolviéndola alternativamente. Se le mezclan tres huevos batidos, queso rallado, salsa cocida en grasa de chanco frita con pimienta, y acomodada en una fuente, se entra al horno.

Zoyla Urdininea (Buenos Aires)

LOMITO CRIOLLO



Otra vez, a ese libro de manjares exquisitos, envío para las que están lejos, algo que les lleva aquel perfume, que haría exclamar al poeta: "Dichosos los que nunca vieron el humo de las fiestas del extranjero, y que sólo asistieron a los festines de su hogar." En todas partes se encuentra lo necesario para la confección de este plato, siempre exquisito, pero esencialmente sabroso, a la hora del lunch o de la cena. Necesita solamente pero de manera indispensable, manos de mujer, para darle ese punto, que, en tal clase de platos, los más entendidos cocineros desconocen. Y nada, sin embargo, más sencillo que su confección. Hela aquí: Elíjase del solomo de chanco la parte más gorda; córtense trozos en la forma y tamaño de bifes; cada uno suméjase en un adobo compuesto de ají, ajo, comino, pimienta y sal pulverizados, poco aceite y vinagre; después se sacan a una fuente y se taparán durante dos horas para que se adoben bien. Aparte, se hace la salsa, que sirve de relieve, y le da exquisito gusto. En jugo de naranja agria o amarga se echan cebollas cortadas en rodajas finísimas, ají bien molido y sal, y también se deja encurtir cuatro horas. Se frien los solomos en grasa de chanco muy caliente, para que se doren; se colocan en la fuente, y encima se le echa la salsa con el jugo de naranja, y se

ponen como adorno trozos de batata sancochada.

Rosa M. Riglos de Orbegoso (Lima)

HELADO DE FRESAS A LA CREMA



Se tiene pronta y fría, la leche; después de cocida con un ligero hervor, sazónada con canela y el azúcar necesaria a bien endulzarla. Se ponen en una fuente fresas muy maduras, y se las deshace, aplastándolas con dos cucharas; se les bate para acabar de deshacerlas, y mezclándolas a la leche, se pasan al tamiz, y se ponen en la heladera a congelar, habiendo antes añádoles, algunas gotas de esencia de fresas, para aumentar su perfume. Esta conmiestión de la leche y de la fresa, es uno de los más sabrosos recuerdos de mi infancia en el Sacre-Coeur; y con gusto la consigo en las páginas de - Cocina Ecléctica -.

Benedicta Dutrey (Buenos Aires)

RECUERDOS DE LA GAUCHITA EN EL TIEMPO



Rescatamos como valor significativo memorioso en las ediciones N° 36 y N° 37, de abril y mayo de 1997, cuando la revista fue protagonista de una historia importante para las letras de Salta. Nuestro director, Eduardo Ceballos, alentado por la diputada nacional, doctora Gloria Abán, realizaron un homenaje a Poetas Salteños en el Congreso Nacional, en el Salón 'Pasos Perdidos' ante la presencia de notables de la cultura nacional, el periodismo y los legisladores nacionales. En ese marco, también se presentó el libro 'Poetas Salteños en el Congreso Nacional', donde se honra a la poesía de Salta, representada en nueve poetas: Roberto Albeza, Raúl Aráoz Anzoátegui, José Juan Botelli, Juan José Coll, Juana Dib, José Fernández Molina, Julio Ovejero Paz, José Ríos y Sara San Martín.

El homenaje incluía los pasajes aéreos, las comidas y el hotel, donde se alojaron. El martes 8 de abril a las 9.00 horas volaron a Capital Fe-

deral Roberto Albeza, José Juan Botelli, Juan José Coll, Juana Dib, Julio Ovejero Paz y Sara San Martín. Raúl Aráoz Anzoátegui y José Fernández viajaron el día anterior; el único que no pudo viajar fue José Ríos, por un problemita de salud. Una tráfico los esperaba en Aeroparque y los transportó al hotel, en las cercanías del Congreso Nacional. Una vez ubicados, José Juan Botelli y Eduardo Ceballos, fueron hasta el Congreso Nacional, para ultimar detalles con la Diputada por Salta, doctora Gloria Abán; también nos recibió el vicepresidente 1° de la Cámara de Diputados, doctor Marcelo López Arias, quien nos ofreció un almuerzo en el Congreso con todos los poetas homenajeados.

A la hora señalada, los poetas ingresaron por la avenida Rivadavia; en la calle una veintena de vehículos estaban estacionados para transmitir en vivo y uno de ellos difundía la música de Salta a todo volumen. En Salón Pasos Perdidos, una nu-

trida concurrencia de artistas, poetas, escritores, periodistas. La doctora Gloria Abán dio la bienvenida, en representación de todos los legisladores; luego Eduardo Ceballos presentó su libro 'Poetas Salteños en el Congreso Nacional'; luego tomaron la palabra los homenajeados, dejando sus poemas entre la gente. Para concluir el acto El Chaqueño Palavecino con sus músicos interpretaron su clásico repertorio de Salta, para adherirse a la fiesta, que se constituyó en un verdadero 'Salteñazo Cultural en el Congreso Nacional'.

En una sala próxima al Salón Pasos Perdidos, se brindó un especial servicio de lunch con buenos vinos salteños. La Academia Argentina de Letras, hizo llegar su adhesión, representada en las personas de José Edmundo Clemente y Jorge Calvetti. Muchos salteños notables acompañaron esta fiesta de la cultura, por eso La Gauchita vuelve a recordarla.

POETAS SALTEÑOS EN EL CONGRESO NACIONAL

EL ACTO DE HOMENAJE

A la hora prevista los poetas homenajeados llegaron al Congreso Nacional. Sobre la calle Rivadavia, estaban estacionados vehículos que retransmitían a una veintena de medios de difusión de la Capital Federal, canales de televisión, diarios y radios. Y en la caja planeaba un camión, en la puerta misma del Congreso, funcionaba a todo volumen, un equipo de sonido, con la música de Salta.

En el Salón Pasos Perdidos, aguardaba una nutrida concurrencia, conformada por artistas, poetas, escritores, periodistas y la esperada presencia de los salteños residentes en Buenos Aires.

Con algunos minutos de retraso se inició el acto, con las palabras de bienvenida y de homenaje, a cargo de la doctora Gloria Abán, quien hizo en representación de todos los legisladores de Salta y del pueblo de su provincia. El maestro de ceremonia, presentó su libro "Poetas Salteños en el Congreso Nacional", en homenaje a los 9 poetas y por extensión a todos los poetas de Salta. El momento más alto de la

emoción fue cuando los reconocidos poetas, desfilaron por el escenario para expresar su obra, con el acento y la voz que los caracteriza. Se presentaron por orden alfabético, ante el aplauso y el entusiasmo de los concurrentes. Luego los legisladores de Salta, allí presentes, le entregaron a cada uno, una bella plaqueta, para testimoniar el momento. Concluido el acto formal de homenaje, la alegría asomó con el canto que brindó el Chaqueño Palavecino, en una actuación espectacular. Se sumó también la baguitera montañesa Norma Agüero. Fue un verdadero "Salteñazo Cultural en el Congreso Nacional".

En una sala próxima al Salón Pasos Perdidos, se brindó un servicio de lunch para los concurrentes, con buenos vinos salteños. La Academia Argentina de Letras, hizo llegar su adhesión al homenaje, y estuvo representada en el acto, en la persona del ilustre salteño José Edmundo Clemente, y la notable presencia de Jorge Calvetti, poeta jijeño que con su memoria terrenal a cuestas testifica la cultura del noroeste argentino. Entre los asistentes, el poeta José Gallardo, Julio Arroz, Carlos Toro, Francisco "Polito" Díaz, el poeta Carlos Siquito Acuña, Leda Valladares, Beatriz Schaefer Peña, Bernardo Esquivel Kormobit, entre otros. Fue una fiesta para la poesía y la cultura de Salta. La diputada Gloria Abán prometió continuar la tarea de honrar la poesía, homenajeando a los hombres y mujeres, que con sus obras, van testimoniando su tiempo.



Roberto Albeza
EL VIAJE

El martes 8 de abril, a las 7:00 horas, empezaron a llegar los poetas que viajaban a Buenos Aires, hasta el Aeropuerto El Afligido. Los viajeros de esa jornada eran: Dib, Julio Ovejero Paz y Sara San Martín. En otra jornada viajaron: Raúl Aráoz Anzoátegui y el día 7 José Fernández Molina. Del grupo de homenajeados, el único...



Raúl Aráoz Anzoátegui

Zafra, Tigre y el movimiento de embarcaciones transportadas. A las 11:30 la máquina aterrizó en el aeropuerto de la Ciudad de Buenos Aires. Allí una traffic, el hotel que estaba ubicado en la intersección de las calles 54 y Ayacucho.

El artista José Juan Botelli y Eduardo Ceballos, bien pagados, fueron hasta el Congreso Nacional, para ultimar detalles con la Diputada por Salta, doctora Gloria Abán. De allí se fueron a Pasos Perdidos, se salieron al viaducto...



José Juan Botelli

Zafra, Tigre y el movimiento de embarcaciones transportadas. A las 11:30 la máquina aterrizó en el aeropuerto de la Ciudad de Buenos Aires. Allí una traffic, el hotel que estaba ubicado en la intersección de las calles 54 y Ayacucho.

El artista José Juan Botelli y Eduardo Ceballos, bien pagados, fueron hasta el Congreso Nacional, para ultimar detalles con la Diputada por Salta, doctora Gloria Abán. De allí se fueron a Pasos Perdidos, se salieron al viaducto...



Juan José Coll

Que no pudo viajar fue José Ríos. El vuelo se realizó en una avioneta de la empresa Dinar, que es propia de Salta. Con viento rabiado se viajó hasta Tucumán, donde se realizó una breve escala. A medida que se acercaba sobre la geografía de la patria, el cielo se fue iluminando hasta poder observar con total nitidez el paisaje de los ríos, el magnífico Paraná y sus afluentes, el Salta y el río de la Plata. La visión de los puertos de Campana,



Juana Dib

Zafra, Tigre y el movimiento de embarcaciones transportadas. A las 11:30 la máquina aterrizó en el aeropuerto de la Ciudad de Buenos Aires. Allí una traffic, el hotel que estaba ubicado en la intersección de las calles 54 y Ayacucho.

El artista José Juan Botelli y Eduardo Ceballos, bien pagados, fueron hasta el Congreso Nacional, para ultimar detalles con la Diputada por Salta, doctora Gloria Abán. De allí se fueron a Pasos Perdidos, se salieron al viaducto...



José Fernández Molina

Zafra, Tigre y el movimiento de embarcaciones transportadas. A las 11:30 la máquina aterrizó en el aeropuerto de la Ciudad de Buenos Aires. Allí una traffic, el hotel que estaba ubicado en la intersección de las calles 54 y Ayacucho.

El artista José Juan Botelli y Eduardo Ceballos, bien pagados, fueron hasta el Congreso Nacional, para ultimar detalles con la Diputada por Salta, doctora Gloria Abán. De allí se fueron a Pasos Perdidos, se salieron al viaducto...



Julio Ovejero Paz



José Ríos



Sara San Martín

lo de Juan

café y algo más

Sarmiento 438

contactar: 556-6681 / 03876 854 749

@lodejuan cafeyalgomas.

Lo de Juan, café y algo más.



EVOCAACION



Por Ramón Héctor Romero
Romerohector13@hotmail.com

Trabajé de peluquero varios años en la central de policía cuando comencé, era un extraño con el tiempo me fui mimetizando y comencé a hacer amigos, siempre me picaba la curiosidad, la intriga que era la policía para unos odiada por otra amada cana para que nos salve.

Y empecé a conocer ciertas cosas por medio de tantos «tiras» fogueados conocedores que cada uno tiene su historia, su orgullo por haber hecho un descubrimiento en algún laburo turbio. Le pregunté: ¿Cómo saben ustedes quien es un punga o carterista, como lo junan? Me dicen: son personas que andan en la calle observando a la gente y cuando un tipo le gusta (en la jerga policial, gustar) significa que le vieron algo, siempre andan en los amontonamientos la gente es muy descuidada. La billetera en el bolsillo abulta y el punga espera el momento y zas un empujón y el tipo se queda sin guita, ni documento porque ahí ponen todo, la mujer es más fácil más descuidada, si va a pagar o viene el ómnibus, cuando está arriba, recién empieza la ceremonia, abre la cartera, revuelve todo lo que hay, encuentra la billetera y muestra toda la plata que tiene y los ojos zagaces del punga observando esta, trabajo concluido, a veces un tiempo me gusta lo sigo y me juna él a mí, le hago vidriera, que es vidriera, le pregunto. Me dice, me pongo de



espalda donde anda «junando» a él me pongo a observar la vidriera y eso me sirve de espejo, yo lo veo a él y el no a mí y veo todos sus movimientos también están las mecheras, son las mujeres que trabajan en pareja. Uno distrae al personal, la otra hace el laburo, entran con paquetes supongamos una caja de zapatos, por supuesto bien envuelto, pero la parte de abajo ha sido recordada o sea que está vacía, hacen sacar mercadería que la apoyan en el mostrador luego asientan la caja, meten la mercadería y a rajar, y así cada delincuente tiene su oficio.

Hay scruchantes, sogueros, asaltantes, descuidistas, cuenteros, me contaba que un día sábado a eso de las 17 de su negocio va a buscar el auto no lo encuentra era día sábado, va a la policía y le dice al jefe de la sección lo que le pasó, le cuenta, me robaron el auto, el cana sabedor psicólogo le contesta donde está su hijo, porque el cana sabía quién era el

bicho, le contesta no se todavía no fui a casa, entonces déjeme la marca y patente del auto, que hago ya nomás un operativo cerrero, luego el domingo mi amigo el cana escucha el partido River y Boca, José María Muñoz transmitía el partido por radio y empieza a opinar lo que son estos partidos. Viaja gente de lugares lejanos, acá tenemos en nuestra cabina 2 muchachos que vinieron desde Salta, en un auto, para ver el partido, los presenta. El cana, escucha los nombres, alza el tubo, le dice señora apareció su hijo, le dice que no, entonces no se aflija, su hijo lo tiene al auto, está viendo el partido en Buenos Aires, luego ordena que apenas entre a Salta en la garita detengan a todos los que llegan el día martes.

Mi amigo llega a su oficina y le dicen que están ya detenidos los ocupantes del auto, le avisan a la señora mientras tanto el tipo decía hermosos insultos al jefe, le dice a sus empleados: muchachos vamos a hacer una parodia. Ustedes pónganse al lado de la celda, digan que esta noche se lo llevan a la cárcel al gordo, el otro le contesta pobrecito, ahora este sí que sonó imagínate lo que es la cárcel. La parodia funcionó, el tipo adentro empezaba a llorar y pedir por su mamita, a la noche llegó la señora a la policía el jefe le dice Señora ¿hace la denuncia?

Le dice no puedo, a pesar de las cosas que me hace, entonces, ordena que lo liberen, el tipo viene corriendo parecía toro de lidia, se arrodilla delante de la madre llorando y gritando mamita, mamita no dejes que me lleven, la madre le contesta ahora soy tu mamita, en la casa soy la vieja (p...) sinvergüenza.

FELIX J. CORO
LUTHIER



Guitarras - Charangos - Bombos Legüeros, Cajas, etc.

Más de 100 años de experiencia, transmitido a través de 4 generaciones que avalan la calidad de cada Instrumento.

felixcoroluthier@hotmail.com - 4400 Salta - Tel/Fax: 0387 - 4234766
CALLE JUJUY 845



EL TRIO AZUL TESTIMONIO DE VIDA

Ya pasó más de medio siglo desde sus comienzos y El Trío Azul sigue ofreciendo testimonio de vida por sus caminos, acompañado de bellos temas musicales que representan el sentir musical de los pueblos latinoamericanos.

Lalo González, su creador, fundador y director, fue y es el responsable de tan larga trayectoria, en un camino complicado y difícil, pero bello. Su tarea artística lo constituyó en un embajador natural de su cultura guaraní. Trajina las dos banderas, las de dos patrias, la natal, su Paraguay de guaranías y otras melodías, de donde le viene el ser y la esencia; la otra, la patria sustituta, Argentina, donde compuso temas musicales, cantó y formó con su sangre una bella y extensa familia, que hilvanó ternura y sumó vidas nuevas.

En el mes de diciembre se presentó el libro 'Trío Azul: Una historia que canta', donde se desarrolla sintéticamente toda la aventura musical que le ocupó gran parte de su vida. En sus páginas están los amigos, los sueños, los integrantes que pasaron por el grupo, y sus canciones; los escenarios y los caminos; el libro se divide en tres secciones bien diferenciadas: la primera, recoge las expresiones vertidas por colegas, amigos, admiradores, que fueron escritas en un cuaderno de actas, que siempre transporta por los lugares donde actúa; la segunda parte, es un avance cronológico por donde lo llevó su vida de artista, tomando como fuente de información los recortes de los diarios, que en las heme-



Lalo González director del Trío Azul.

rotecas cuentan de esa trayectoria, además certificados, diplomas y otros testimonios que le entregaron en su recorrido; la tercera parte, publica lo aportado por revista La Gauchita, prácticamente desde el principio, ya que Lalo González y el director de la revista, Eduardo Ceballos, comparten la amistad desde aquellos tiempos de la década del 60, junto al poeta Hugo Alarcón y otros protagonistas de esos momentos. Un libro que dignifica su carrera y su arte. La parte final del libro está dedicada a la familia paraguaya, con sus padres y hermanos; y con la familia que formó en Argentina, donde tiene un ramillete de hijos y nietos, que prolongarán su sangre y su paso por la vida.

Loable y meritoria trayectoria,

en un tiempo tan difícil, con valores subvertidos, sosteniendo una empresa artística cultural, cuando la realidad pasa por otros intereses. Un sobreviviente de la alta bohemia, este Lalo González, que sigue cantando y cosechando amigos. La comunidad paraguaya que habita la provincia de Salta, lo toma como una bandera visible, que enaltece la raza guaraní y es agradecida de toda su gestión en el Centro Paraguayo, que muchas veces presidió y en otros espacios públicos, donde le tocó actuar.

El ayer y el hoy convergen en su historia. Su presente, tiene pasado y futuro, porque servirá de ejemplo a otras generaciones. Fuerza Lalo y tu Trío Azul y que sea por muchos años más, junto a los sones y melodías de la rica música latinoamericana.



MORIZZIO • Instalación y venta

• Tarjetas de créditos

• stereos todas las marcas, alarmas para vehículos, domiciliarias y comerciales

Mendoza 480 - Tel.: (0387) 4215494



LEYENDA DE LA PIEDRA DEL DIABLO



Por Felipe 'Lippe' Mendoza
Lippemendoza@gmail.com

Es bien sabido que la bravura de los hombres de campo es una de sus cualidades legendarias y mucho es el valor que le dan a los desafíos que se les puedan presentar. Los gauchos son grandes jinetes, y como tales, buenos domadores en gran medida. Todo este conjunto de habilidades hacen del gaucho un hombre preparado para todo tipo de problemas. Así fue como un gaucho cordobés hizo frente al diablo en la siguiente leyenda. Según se cuenta en el libro 'Leyendas de nuestra tierra' de Carlos Villafuerte y en testimonios de gente de la zona, existe en la localidad de Macha (Totoral, Córdoba) una singular piedra donde, a la distancia, muestra una figura de un jinete montado en su cabalgadura. Esta estampa en la roca se trataría de la imagen del gaucho "Carreras" o "Cuello" según los testigos, era un domador legendario un muy hábil jinete que jamás se perdía una carrera ni la oportunidad de intervenir en una. El hombre estaba desesperado por asistir a unas carreras de caballos pero se había quedado a pata porque las yeguas no bajaban del cerro. Ahí nomás se hizo para él mismo la siguiente promesa: "Si el diablo baja, al diablo lo ensillo". Ni bien terminó de pronunciar esas palabras, del cerro bajaba una mula negra, desconocida, bien mansita y ensillada prolijamente. El gaucho



no esperó, pero ni bien la montó, el animal saltó el corral y se perdió enloquecida por el cerrado monte de churquis, era el Diablo transformado en mula que había respondido al desafío. No había manera de que el jinete caiga de esa mula endiablada, ya que este jinete era un bravo domador de la región. Recién cuando la bestia endia-

blada rumbió para las sierras que le dicen El Portezuelo, se estrelló con furia sobre una plancha de piedra. Cuentan en Macha, Las Peñas, Tulumba, Totoral y San José de la Dormida, que la figura del gaucho montando a la mula-diablo quedó retratada en esa piedra. Y que solo de lejos y antes del atardecer, se deja ver el Diablo en la piedra.

Talleres Lippe que se dictan todos los sábados de 10.30 a 12.30 horas, en el Museo Arias Rengel de calle La Florida N° 20, donde asisten niños, jóvenes y adultos, para aprender a dibujar historietas.



SEMILLAS QUE ALIMENTAN

LINO

Las semillas de lino poseen gran cantidad de fibra dietética, son la fuente vegetal más rica que se conoce de ácidos grasos omega 3 y la fuente más rica de estrógenos débiles, lo que la convierte en un superalimento.

Su cantidad de fibra es superior a cualquier otro cereal y por ello es muy aconsejable en dietas para la reducción de peso, para reducir el colesterol y prevenir el estreñimiento. El omega 3 que posee supera al del pescado o a cualquier vegetal o cereal. Estas semillas están al alcance de toda las personas simplemente con añadirla molida a sus alimentos.

Las semillas de lino son un aliado de primera para adelgazar, ya que son ricas en fibra y, por tanto, saciantes. Además de ayudarnos a controlar el apetito, uno de sus beneficios más conocidos, también es una alternativa natural para eliminar las toxinas del organismo (efecto diurético), el exceso de líquidos y regular el tránsito intestinal. Vamos a ver más detenidamente cuáles son las propiedades de las semillas de lino o linaza, un alimento cuyo consumo ha aumentado de manera notable en los últimos años.

El consumo de semillas de lino favorece la absorción de las vitaminas, lo que ayuda a mejorar la salud de la piel. Las semillas de linaza o el lino dorado también son buenas fórmulas



Uno de los alimentos más beneficiosos y completos del planeta. Si quieres una piel, cabello y uñas más sanos, lo mejor es agregar 2 cucharadas de semillas de lino a tu dieta diaria. Un estudio encontró que las semillas de lino pueden reducir la obesidad y ayudar en la pérdida de peso. En el caso de semillas de lino, se evidencia la reducción del riesgo en el cáncer de mama, cáncer de próstata y cáncer de colon.

mulas para controlar la diabetes, la tensión arterial y para favorecer el correcto funcionamiento del corazón y del sistema vascular. Las semillas de lino o linaza aportan interesantes beneficios para la salud, entre ellos: Controlar el colesterol. Controlar la glucosa. Prevenir el estreñimiento. Eliminar toxinas. Favorecer la digestión. Prevenir el cáncer, especialmente para prevenir tumores de colon, mama o próstata. La temperatura del horno (hasta 150 ° C), incluso durante varias horas de cocción, no parecen reducir sustancialmente la cantidad de ácido alfa-linolénico en los productos horneados. Lo más importante que tienes que saber antes de tomar semillas de lino, es que hay que molerlas antes de ingerirlas. Nuestro cuerpo no puede romperlas de forma natural

para absorber todos sus nutrientes. Como con otras semillas ricas en fibra, hay que ingerirlas con abundante agua u otros líquidos. Las semillas de lino tienen un suave sabor a nuez, con la diferencia de que las marrones tienen un sabor ligeramente tostado.

Estos son algunas ideas para incorporar semillas de lino en tu dieta: Intenta añadir las semillas a ensaladas, sopas y sándwiches. Añade de 1 a 3 cucharadas de linaza a un batido, batido proteico o para desayunar. Mézclalo con el yogur y añádele miel. Intégralo a las masas de magdalenas, galletas, bizcochos o panes. Haz tus propias barritas de cereales con una mezcla que incluya las semillas de lino. Incorpóralo a la carne en las albóndigas, filetes rusos, carne picada, lasaña.

FINOTTI DIESEL

TODA LA EXPERIENCIA en reparación de
BOMBAS INYECTORAS DIESEL para un mejor
rendimiento de su motor.

CAMIONES - TRACTORES - MOTORES FIJOS



DELFÍN LEGUIZAMÓN 223 (ALTURA CATAMARCA AL 1300) / TEL.: (0387) 4237880 - 4238757 - SALTA

POEMA DE MANUEL J. CASTILLA

DEDICADO A THEMIS RIERA

Este poema fue escrito de puño y letra por Manuel J. Castilla, el 12 de enero de 1961, en homenaje 'A Themis Riera en sus bodas', por ser la hija de su amigo 'Juan Panadero', a quien le había dedicado una bella zamba con música del recordado doctor Gustavo 'Cuchi' Leguizamón. El matrimonio flamante estaba conformado por Themis Riera y su esposo Dionicio Emilio Turanza.

A THEMIS EN SUS BODAS

*Porque te has casado Themis
la prosa tiene un rubor
que se duerme en tus mejillas
y alumbra tu corazón.*

*Porque te has casado, el aire
viene con un picaflor
y libra sobre tus ojos
la flor de tu corazón.*

*Porque te has casado, el agua
de solo estar se hace flor
y la espuma va tejiendo
la flor de tu corazón.*

*¡Ay! Themis por las campanas
viene dulce una canción
y dejan para tu gracia
su canto en tu corazón.*



MANUEL J. CASTILLA



Sistema de Seguridad S.R.L

Alarmas - Incendios
Video / CCTV
Mantenimiento Industrial
Monitoreo las 24 hs.
los 365 días del año

Urquiza 1402 - Tel./Fax: (0387) 431-3914 - Salta

BALANCE 2017 DE RODOLFO AREDES Y EL MUÑECO PEPITO



Rodolfo Aredes y el muñeco Pepito cerraron la campaña solidaria 2017, el 24 de diciembre llevando su espectáculo y a Papa Noel al Centro Vecinal Barrio Kennedy de Metán donde fueron invitados cinco asentamientos vecinos. Se reunieron más de quinientos niños quienes aparte del espectáculo de Rodolfo Aredes y El Muñeco Pepito recibieron a Papá Noel quien les obsequió juguetes, golosinas, ropa,

calzados y mercedarias varias. Esta campaña comenzó el día 22 con la visita a las escuelas de Lesser y Yacones y la localidad de Coropampa en Guachipas donde 150 niños disfrutaron de la fiesta solidaria que acompañó el doctor Jorge Agüero. El 24 de diciembre fueron de la partida acompañando al Muñeco Pepito y a Papá Noel Rodolfo Aredes, Carlitos Issa, Jaime Lucci, Jorge Agüero.

Más de 28 años que El Muñeco Pepito realiza esta excursión solidaria en el mes de diciembre, en su trayectoria visitó más 70 lugares de zona desfavorables e inhóspitas llevando alegría a los lugareños y la sorpresa a los niños de estos alejados parajes y barrios marginales son más de 70 personas que los acompañaron a esta excursión solidaria llena de sorpresas y emociones de ver a



N° 8.004

COLEGIO AMÉRICO VESPUCCIO N°8004

NIVELES:

- INICIAL
- PRIMARIO
- SECUNDARIO
- AULAS DIGITALES

ORIENTACIONES:

- CS. SOCIALES Y HUMANIDADES
- ECONOMÍA Y ADMINISTRACIÓN
- CS. NATURALES

27 Años al servicio de la Educación

La Florida 737-4400-Salta teléfonos: (387) 4234513-(387) 4230306

E-mail: ColegioAmericoVespucio8004@gmail.com

estos niños carente de todo, encontrarse con golosinas desconocidas para ellos y tener un juguete en sus manos, más allá de divertirse con las ocurrencias de este mágico personaje de madera que ya ha entretenido a varias generaciones, aunque esta actividad solidaria para los salteños no es novedad ya que todo conocemos de la bondades de este dúo inseparable que siempre está dispuesto a ayudar a los que más necesitan. Esta vez eligió los asentamientos de Metán, uno de los más carenciados, para llevar alegría a los lugareños y la felicidad de los niños de compartir con Papa Noel quien cumplirá con sus sueños: El de recibir un juguete.

Año difícil económicamen-

te, el más flojo en la historia de la Peña La Panadería del Chuña, habiendo perdido Aredes y el Muñeco Pepito por falta de público 138 días de trabajo, una tercera parte del año.

Realizaron Rodolfo Aredes con Pepito en 2017 un total de 444 funciones, 227 en la Peña La Panadería del Chuña, 71 en cumpleaños y fiestas particulares y 146 funciones gratuitas realizadas en el interior de la provincia visitando: El Galpón, Chicoana, Vaqueros, La Caldera, La Costa de los Rosales, El Vencido, El Quebrachal, Guachipas, San Lorenzo, Campo Santo, Coronel Moldes, Gaona, Tunalito, La Ranchería, El Porvenir, Sauce Bajada, Algarrobal Viejo, Ay Veremos (Santiago del

Estero), La Viña, Guachipas, Coropampa, Chivilme, Cabra Corral, Osma, Cerrillos, Yacones, Lesser y Metán. Además de visitar 54 Comedores Comunitarios, varios hogares de ancianos y hospitales. Recorriendo más de 13 mil kilómetros llevando alegría y ayuda económica, reflejadas en camas, colchones, ropa, tazas, vasos, utensilios de cocina, juguetes, golosinas y miles de kilos de mercaderías varias entregada personalmente a los niños y lugareños, muchos de ellos de zonas desfavorables e inhóspitas.

Gracias a la colaboración de: Hotel Provincial Plaza, La Peña La Panadería del Chuña y los señores Luis Distefano, José "El Chuña" Gaona, Mateo Lucci, Valentina Issa, Elena Naser, Ruth Lucci, Jaime Lucci, Carlos Issa, Jorge Agüero, Carlos Cocha.

Agradecen a los acompañaron en los viajes soportando las penurias de caminos, muchos de ellos precarios e intransitables ayudando en la tarea de hacer feliz a los niños y lugareños. Ellos son: Carlitos Issa, Jorge Agüero, César Miguel Naranjo, Lorena Loredo y Jaime Lucci.

Gracias a las emisoras, prensas y medios de comunicaciones que brindaron apoyo incondicional para la campaña EL BRONCE PARA EL MUÑECO PEPITO al que se sumaron la mayoría de las escuelas de la provincia y al público que dejó su aporte, cada uno con su historia, para esta figura que fue donada por el artista plástico Profesor Ricardo Serrudo y que se encuentra en la Municipalidad el trámite para colocarla en un lugar céntrico de la ciudad de Salta en homenaje a Los Artistas Populares.

Excelencia en Diagnóstico por Imagen

Por Salud

Servicio de Resonancia Magnética de Campo Alto 1,5 t. de última generación, único en el norte

- ⊕ **Radiografía Digital**
- ⊕ **Mamografía Digital**
- ⊕ **Densitometría Ósea**
- ⊕ **Ecografías en Gral. 3D - 4D**
- ⊕ **Doppler Color**

Obras Sociales
Atención y guardias permanentes

Santa Fe 270 - Salta Capital
Tel.: (0387) 4217342 - 4312124
E-mail: pormassalud@yahoo.com.ar

PRESENCIA SALTEÑA EN LOS JUEGOS NACIONALES EVITA

Los "JUEGOS NACIONALES EVITA", para "Adultos Mayores" año 2017, se realizaron en la provincia de San Juan, en el mes de Noviembre.

La delegación de la provincia de Salta conformada con las siguientes disciplinas: "Sapo", "Tenis de Mesa", "Ajedrez", "Newcon" (vóley adaptado) y "Tejo", integrada por damas, y Caballeros.

Llegó al mediodía del martes 14 de Noviembre. A la tarde, a horas 18,00, participaron del acto de apertura del evento en el estadio "Aldo Cantoni", donde nos dieron la bienvenida el señor Secretario de Deportes de la Nación, Dn. Javier Mac Allister, señor Gobernador de San Juan, Dr. Sergio Uñac y el señor Secretario de Deportes de San Juan, Dn. Jorge Chi-ca.

Una vez más y como viene sucediendo, año tras año, los "JUEGOS NACIONALES EVITA" y haciendo un poco de historia en el año 1.947, con la iniciativa del Dr. Ramón Carrillo y el empuje definitivo de la Sra: Eva Perón, los "JUEGOS INFANTILES EVITA", se constituyeron como el primer antecedente histórico de deporte, social masivo en América: Estos Juegos fueron concebidos originalmente como un gran programa de salud y una herramienta para la inclusión social y resultaron una oportunidad inédita para miles de niños y hace varios años "también los Adultos Mayores participan



La pareja subcampeona de Tejo en San Juan.

de actividades deportivas organizadas".

El día miércoles 15, a la mañana fue la iniciación de las Competencias de la totalidad de las disciplinas en distintos "Complejos Deportivos". La pareja de "Tejo Masculino" integrada por el señor Eusebio Cañizares y Juan Agustín Acuña, jugando a la mañana y a la tarde ganando a los representantes de Corrientes, Tucumán y Entre Ríos.

El día jueves 16 a la mañana, ganó la pareja de Catamarca a Salta y a la tarde Salta le ganó a la pareja de Tierra del Fuego. Con estos resultados Salta clasificó primero en el grupo "A", por diferencia de tantos a favor.

El día viernes 17 a la mañana, la semifinal, con la pareja de Santiago del Estero, ganando en un encuentro vibrante con equipo inspirado. A la tarde la final del torneo

con la pareja de Provincia de Buenos Aires, sufriendo la segunda derrota del certamen, donde demostraron una técnica bien trabajada y una nobleza deportiva digna de destacar felicitando que lo nuestro era meritorio por el segundo puesto, en razón de la participación de 24 delegaciones de nuestro amado país. Este reconocimiento fortaleció sentimientos y alegrías. Dice Juan Agustín Acuña: 'Hago oportuno en esta crónica, el inmenso agradecimiento de la delegación salteña, por el acompañamiento del señor Secretario de Deportes de la Provincia de Salta, Don Sergio Plaza y colaboradores, profesores de las diferentes disciplinas, señores Omar Jeréz, Claudio Acuña y Enzo Romano, coordinadores: Sra. Marcela Cabeza, señores Raúl Arancibia y Juan Gutiérrez. Ensalzare-

mos la inconmensurable tarea de la Comisión Organizadora de este evento, guardando en mis retinas y memoria, por todas las afables atenciones recibidas, en esa ben-

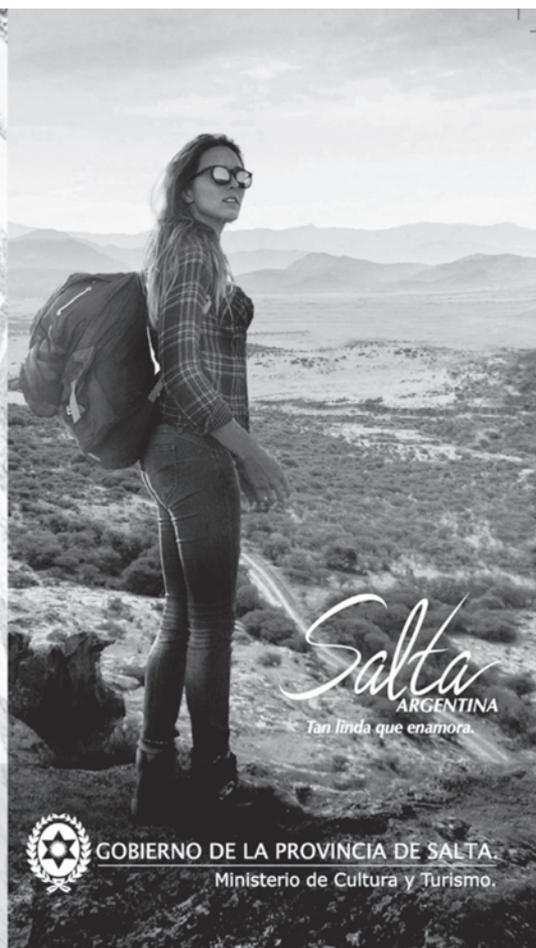
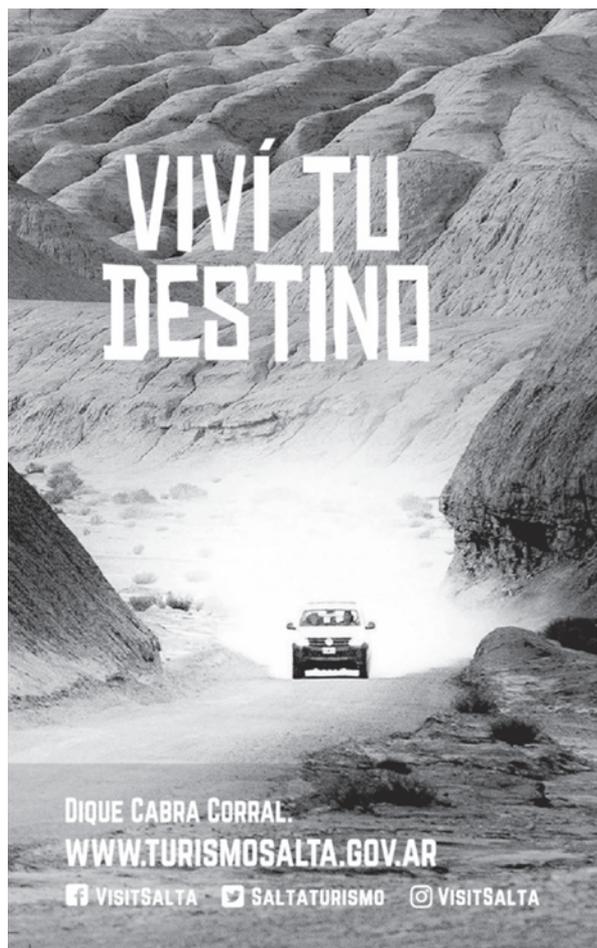
edita tierra, excelente ejemplo de sus gobernantes y pueblo, sentimientos de "Amor a la Patria y al Deporte". Rogaremos a nuestros Santos Patronos al Señor y la Virgen

del Milagro, bendiciones y sabiduría para los responsables de la organización de los "JUEGOS NACIONALES EVITA", para los "Adultos Mayores del año 2018" que se realizará en la ciudad de San Carlos de Bariloche. Abogando esta brillante fiesta que finalizó y como apasionado del juego del tejo, dejo este humilde testimonio. Se muy bien que este asunto merece otro comentarista. Porque yo no he nacido para lucirme no tengo lujos. Sólo mi corazón y con el ando'.

Juan Agustín "Ñaño" Acuña
Integrante de "Pareja de Tejo Masculino"
Secretaría de Deportes de la Provincia de Salta



Exhibiendo los trofeos ganados con parte de las delegaciones participantes.



EFEMÉRIDES DE SALTA DEL MES DE FEBRERO

1 de febrero de 1891: Se fundó la Biblioteca Popular Bartolomé Mitre del Centro Argentino de Socorros Mutuos, en la ciudad de Salta.

1 de febrero de 1925: Murió Víctor José Arias, quien había nacido en Salta en el año 1888. Fue Ingeniero Civil y docente del Colegio Nacional de Salta. Estudió algunos yacimientos arqueológicos de la provincia y logró una importante colección de piezas, que después de su muerte, su esposa, la donó al Museo Regional del Norte, que funciona en el Cabildo Histórico de Salta. Colaboró con los arqueólogos Juan B. Ambrosetti y Eric Boman. Gestor de la ordenanza sobre edificación estilo colonial dictada por la Municipalidad de Salta.

1 de febrero de 1991: Se fundó en la ciudad de Salta, el Colegio de la Divina Misericordia. Su directora desde la apertura, la señorita Gladys Josefina Isasmendi. Imparte enseñanza primaria y secundaria. En el secundario se dicta el ciclo básico unificado, con talleres de computación y contable.

2 de febrero de 1592: El gobernador Ramírez de Velasco decidido a poblar el Valle, logró que el capitán Jerónimo Rodríguez Macedo funde la Villa de la Nueva Madrid de las Juntas, llamada también Madrid de las Juntas, en territorio Salteño, en la margen derecha del río Pasaje, a 22 leguas de Salta, 30 de San Miguel y 55 de Santiago, a 3 hacia el sudeste del lugar donde el

río de las Piedras se junta con el Salado y donde todos los vecinos de Esteco tienen sus estancias y haciendas. Esta decisión dejaba a trasmano a Esteco Viejo.

3 de febrero de 1879: Nació en el departamento de Orán, Salta, Benjamín Villafañe, hijo de quien fue teniente Gobernador de Orán y que tenía el mismo nombre. Este Benjamín (h) fue gobernador de Jujuy, Presidente del Consejo Nacional de Educación, Presidente del Automóvil Club Argentino. Publicó varias obras de gran envergadura, entre las que se destaca: "Las mujeres de antaño en el norte argentino". Falleció en Jujuy, el 26 de diciembre de 1952.

3 de febrero de 1921: Apareció un aviso en los diarios salteños sobre la necesidad de incorporar 400 operarios para -de inmediato- iniciar los trabajos en la construcción del ramal C 14.

3 de febrero de 1956: Se creó la Dirección de Aeronáutica Provincial de Salta.

4 de febrero de 1947: Nació en Salta, Ricardo Martínez, quien se desempeñó como periodista en diario El Intransigente, y en Canal 11. Fue el periodista de Ferinoá desde su inicio. Además, animador de espectáculos folklóricos y autor de letras de canciones. Colaboró con la revista La Gauchita.

4 de febrero de 1990: Murió en Salta, el poeta Antonio Vilariño. Respetado por sus críticos por su testimonial actitud ante la vida. Había nacido en Galicia,



España en 1931 y joven se radicó en nuestro país. En el momento de su deceso, su hijo, el ingeniero José Antonio Vilariño, era Ministro de Bienestar Social de la provincia de Salta. Publicó: Burbujas y eslabones, La vida en traje de calle, Los Adanes negros, Poemas (con Hugo Alarcón y Martín Adolfo Borelli), Baladas para el Adán astral, Algos, Algos II, y Amoralgos.

5 de febrero de 1798: Nació en Arque, Cochabamba, el Coronel ingeniero José Ildefonso de Arenales, guerrero de la independencia, historiador, geógrafo y periodista. Fue hijo del General Juan Antonio Álvarez de Arenales. Murió en Buenos Aires, el 14 de julio de 1862. (Profesora Olga Chiericotti)

5 de febrero de 1810: El primer Obispo del Tucumán, Monseñor Nicolás Videla del Pino, designó al doctor Estanislao Caballero, Rector-Fundador del Seminario Conciliar de Salta, que funcionó en el inmueble que había sido colegio de los padres jesuitas. (Profesora Olga Chiericotti)

5 de febrero de 1889: Falleció



COMIDAS Y POSTRES REGIONALES



EMPANADAS

"La Criollita"

Empanadas de: Carne - Queso - Pollo

TAMALES - HUMITAS - LOCRO

Estofado de Cabrito - Mondongo c/pata y mote

Zuviría 306 - Tel.: (0387) 431-7342 - Salta

EFEMÉRIDES DE SALTA DEL MES DE FEBRERO

en Lisboa, Portugal, el doctor Pedro Antonio Pardo, médico salteño, nacido el 17 de diciembre de 1829. En el año 1854 se graduó de médico. Hizo periodismo en Salta junto a José Evaristo Uriburu. Actuó en política y ejerció la profesión. Fue elegido Decano de la Facultad de Medicina en febrero de 1874. En el Gobierno del doctor Juárez Celman fue designado Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de la República Argentina en el Imperio de Austria- Hungría. El 1 de enero de 1888, el gobierno lo nombró con el mismo cargo para Portugal, donde falleció. Sus restos fueron repatriados, recibiendo sepultura en abril de 1889. Descolló como médico, diputado, estudioso, catedrático, escritor, político, diplomático.

6 de febrero de 1835:

Los gobernadores de Salta, Tucumán y Santiago del Estero suscribieron un tratado acordando impedir el desmembramiento de cualquier parte del territorio argentino e invitando a las demás provincias a adherirse a los resuelto. (Profesora Olga Chiericotti)

6 de febrero de 1856: Nació en Salta, Luis Güemes. Hijo de Don Luis Güemes y de doña Rosaura Castro, nieto del general Güemes. Estudios primarios y secundarios en el Colegio Nacional de Salta. En 1873 se inscribió en la Facultad de Medicina de Buenos Aires, terminando sus estudios en 1879. Viajó a Europa y estudió en la facultad de Medi-



cina de París. Fue alumno de los más prestigiosos tratadistas de medicina en Europa y uno de los más eminentes facultativos de su tiempo. Regresó en 1889 al país. Su éxito fue muy grande. Fue el médico por antonomasia, el clínico de mayor renombre de Buenos Aires. Compró el consultorio que era del Dr. Cleto Aguirre, en Lavalle 869. En 1895 fue designado Académico de medicina y luego Decano de la Facultad de Medicina. Fue Senador Nacional en 1916 y candidato a Presidente de la República. Un monumento sobre la pared de la calle Córdoba de la antigua Facultad de Medicina perpetúa su memoria. Ese monumento se inauguró el 7 de diciembre de 1935, a las 11 de la mañana y es obra del escultor Agustín Riganeli. La iniciativa fue de la Academia de Medicina, constituida en comisión, adhiriéndose por ley el gobierno de la Nación y el de la provincia de Salta, la Universidad Nacional y la Facultad de Medicina. Murió el 9 de diciembre de 1927.

7 de febrero de 1822: Murió en Salta Francisco de Uriondo,

coronel. La epopeya gaucha lo unió en el sublime ideal libertario con Güemes y los heredó en la perennidad de la gloria, por haber luchado juntos.

7 de febrero de 1862: El Gobernador de Salta, don José María Todd, dictó un decreto declarando que la provincia reasumía su soberanía con motivo del estado de acefalía en que estaba la República. (Profesora Olga Chiericotti)

8 de febrero de 1785:



Nació Martín Miguel Juan de Mata de Güemes. Según expresan las prolijas investigaciones realizadas por el Dr. Atilio Cornejo, Güemes nació en la casa ubicada en la actual calle Balcarce N° 51, entre España y Caseros, y desde 1789 hasta la muerte del tesorero Güemes Montero, ocurrida en 1807, la familia vivió en la casa de Tejada (actual calle España N° 720- 740). Allí funcionaban las Reales Cajas. Era esta una casa señorial, con enormes patios, huertas, oficinas, salas, dormitorios, dependencias para los sirvientes. Con el correr del tiempo este niño se convirtió en pieza fundamental de la independencia americana y héroe máximo de la epopeya argentina. Fue el primer gobernador de la Intendencia de Salta elegido por los salteños. Murió en acción de guerra, defendiendo la causa de la independencia argentina, el 17 de junio de 1821.

Dr. Jorge A Navarro

Ortopedia y traumatología Infantil
Médico M. P. 2012

LOS FRESNOS 412

TEL: 0387 – 4398880 – Interno 268
CP 4400 – SALTA - ARGENTINA

EFEMÉRIDES DE SALTA DEL MES DE FEBRERO

8 de febrero de 1825: Por ley de la provincia se dispuso la supresión del Cabildo de Salta. (Profesora Olga Chiericotti)

8 de febrero de 1849: Falleció en Salta, a los 82 años de edad, el sacerdote Serapio de la Cuesta. Nació en Salta en 1767. En Paraguay ingresó a la Orden de los Mercedarios y logró la ordenación sacerdotal en la ciudad de Asunción. Desempeñó funciones dentro de su orden en Buenos Aires, Cuyo, Córdoba. Fue trasladado a Salta donde se desempeñó como Comendador de la Orden durante 30 años. Fue docente y misionero. Designado Presidente del Cabildo, precisamente en la jornada del 15 de mayo de 1816 cuando el Cabildo Salteño prestó obediencia al Congreso de Tucumán.

8 de febrero de 1945: Nació en Salta, Juan Carlos Fiorillo. Dirigió la revista Tiempo Folklórico. Presidió la SADE, filial Salta. Publicó: "De común acuerdo" (1985); Era otro lugar (1986); Coplas del Salteño (1988); Brevidad del infinito (1990); Los Restos Ancestrales (1992). Realizó programas radiales de contenido cultural.

8 de febrero de 1946: Nació en Salta, Víctor Hugo Lellín, poeta. Publicó en ediciones compartidas: Estadía poética (1965); Canto a dos Voces (1971); Siete poemas por sol (1974); Manos a la obra (1981), libro que obtuvo el segundo premio de poesía para Autores inéditos en 1984 y que fue editado por la Comisión

Bicameral Examinadora de Obras de Autores salteños, con ilustraciones de Neri Cambronero.

8 de febrero de 1985: El Presidente Raúl Ricardo Alfonsín concurre a Salta para presidir el Acto Cumplido en el Panteón de las Glorias del Norte de la República y el Desfile Cívico Militar efectuado frente al Monumento al Héroe, en la falda del cerro San Bernardo. Era gobernador Roberto Romero.

8 de febrero de 1993: Fallecieron los doctores Ivonne Retamozo de Iñiguez y Héctor Omar Iñiguez, en un accidente aéreo con el helicóptero que los transportaba. Este matrimonio de médicos trabajaban en la campaña de erradicación del cólera, cuando los sorprendió la muerte en Pichanal, dejando solo a sus hijos María Ximena y Héctor Facundo Iñiguez.

9 de febrero de 1785: Martín Miguel de Güemes fue bautizado en esta Santa Iglesia Matriz de Salta. "Yo el Cura Rector más antiguo exorcicé, bauticé y puse óleo y crisma a Martín Miguel Juan de Mata, criatura de dos días e hijo legítimo de don Gabriel de Güemes Montero y doña María Magdalena de Goyechea y la Corte, fueron sus padrinos de agua y óleo don José González de Prado, Contador Ministro Principal de Real Hacienda y doña María Ignacia Cornejo; y para que conste lo firmé. Dr. Gabriel Gómez Recio". (Extraído del archivo de la parroquia San Juan Bautista de la Merced de la ciu-

dad de Salta: Libro de Bautismo Nº 8 de la iglesia Matriz de Salta, folio 57).

9 de febrero de 1884: Se creó la Primera Contaduría General de la Provincia de Salta y se establecieron sus funciones.

9 de febrero de 1965: Falleció en Salta, el doctor Luis Diez. Nacido en La Florida, Rosario de Lerma, Salta en 1886. Luego de los estudios secundarios fue enviado a Estados Unidos donde ingresó a la Universidad de Harvard, y se graduó de odontólogo en 1910. Vuelto al país, se radicó en Buenos Aires. Al poco tiempo se instaló en Salta el primer dentista salteño y el primero en establecerse en esta ciudad. Fue Intendente Municipal en el gobierno del doctor Joaquín Castellanos. Durante el gobierno del doctor Marcelo T. de Alvear se desempeñó como gobernador del Territorio Nacional de los Andes y luego reelegido en el segundo gobierno de Hipólito Yrigoyen. Fue Diputado y Senador Provincial. Acompañó como periodista a don David Michel Torino, en El Intransigente. Fue Jefe de Policía.

10 de febrero de 1923:



Casa María HEBI-CUER

Venta de: Hebillas - Hilos - Apliques - Adhesivos - Abrojos - Broches - Remaches - Cepillos - Cueros - Cordones - Cierres - Cintas - Cromo - Clavos - Tachas - Tintas - Tacos - Goma - etc.

Sinónimo de calidad para el Marroquinería y Zapatero

Florida 468 - Tel/Fax: 0387-4211541 - 4400 Salta

“Conozca la historia de Salta a través de sus efemérides”

Material extraído del libro de Eduardo Ceballos

EFEMÉRIDES DE SALTA DEL MES DE FEBRERO

Nació en Salta, Juan José Jacobo Botelli, escritor, poeta, músico, pintor, imprentero. Publicó entre otros libros "El canto del gallo", "Poemas", "Cuentos y Relatos", "Soliloquios y ensayos", "De la tierra y el cielo", "Apuntes en el diario", "Coplas y Refranes de Salta", "Juan Carlos Dávalos" (Testimonios salteños), "Los italianos y descendientes en Salta", "Coplas Salteñas", "La Historia del vino de Salta", "Antología", "Pajarito Velarde", "El Zumbido intelectual", "Gallero Viejo y otros cuentos", "El Diario Sobrevivir" y muchos trabajos más. Es autor de la música de "La Felipe Varela" entre tantos temas que le diera al cancionero argentino. Realizó permanentemente aportes culturales a través del periodismo, colaborando con diario El Tribuno, Canal 11, La Gauchita y muchas publicaciones más.

10 de febrero de 1954: Nació Liliana Bellone de Gutiérrez, poetisa y escritora. Ganó el Premio Casa de las Américas en Cuba con la novela Augustus. Además editó en versos: Retorno, Convergencia, Elegía en Primavera, El Cazador, La travesía del cuerpo, Voluntad y otros poemas, A. de J.C., Psique, Febrero. En prosa: Fragmentos del siglo, Las viñas del amor, El rey de los pája-

ros, De amores y venenos, De la remota Persia y otros cuentos, Estas que fueron pompa y alegría, y Eva Perón, alumna de Nervo. Ejerce la docencia, como profesora de letras.

11 de febrero de 1889: Murió en Buenos Aires el doctor Cleto Aguirre, destacado científico y político argentino. (Profesora Olga Chiericotti)

11 de febrero de 1931: Monseñor Campero, Obispo de Salta, dispuso la iniciación de una colecta destinada a reconstruir la Iglesia de La Poma y demás capillas de la zona afectada por el terremoto, que destruyó gran parte del pueblo de La Poma.

12 de febrero de 1924: Falleció en Salta, el doctor en Filosofía y Teología Máximo Figueroa, quien había nacido en 1857. Publicó un libro en Francia y fue propuesto por el Obispo Gregorio Romero, para el cargo de Obispo Auxiliar de Salta, pero la muerte no se lo permitió.

12 de febrero de 1924: Murió Alberto Mendióroz. Nació en Tucumán en 1896. A los 15 años fue laureando en los juegos Florales. Se recibió de abogado en La Plata. Colaboró en El Argentino y en Intermedio Quinquenal. Colaboró con versos y prosas en Revista Universitaria y Atenea,

fundada por Rafael Arrieta. También colaboró en Nosotros. Fue Juez de Primera Instancia en Salta y allí formó parte de un grupo de escritores donde estaban Joaquín Castellanos y Juan Carlos Dávalos. Publicó: Horas puras (1915 - poemas); La Luz buena del amor (poesía - 1932, Edición Post mortem). Dejó 2 novelas inéditas.

13 de febrero de 1799: Ingresó al 3º Batallón de la VI Compañía del Regimiento Píxo (Fijo) de Buenos Aires, como cadete, el hijo del contador de las Reales Cajas, el joven Martín Miguel Juan de Mata Güemes.

13 de febrero de 1813: En circunstancias en que el general doctor Manuel Belgrano, al mando del ejército del norte, hizo prestar juramento de obediencia a la Asamblea General Constituyente, levantó por tercera vez la bandera azul-celeste y blanca, en las orillas del río Pasaje (provincia de Salta), que desde entonces tomó el nombre de Juramento, ignorando aún que para esa fecha el Triunvirato le había ordenado arriar la nueva insignia. En esa oportunidad nuestra enseña alcanzó el carácter de símbolo patrio.

13 de febrero de 1818: El teniente José Antonio Ruiz, de las tropas patricias argentinas, derrotó a los realistas en Acoyte, provincia de Salta. Por error algunos historiadores dan esta fecha como sucedida el 11 de febrero, pero la exacta es la consignada (13), ya que así lo establecen los Partes de Batallas del Archivo General de la Nación.

13 de febrero de 1985: Murió en Jujuy, Víctor Abán, destacado periodista y hombre de letras que tuvo gran actividad en la ciudad de Salta. Nació en Abra-Pampa, en la provincia de Jujuy.

4395136 4397169

Un servicio de Excelencia

Pje. Gregorio Vélez 171
Altura Vicente López 1550
Frente al Centro Vecinal de Villa Belgrano

General Remis S.R.L.

EFEMÉRIDES DE SALTA DEL MES DE FEBRERO

14 de febrero de 1909: Nació en Metán, provincia de Salta, José Francisco Badín. Se dedicó a la carrera militar en la Fuerza Aérea. A él se debe la construcción del aeropuerto de Esquel y además el primer piloto que aterrizó en ese aeropuerto. Fue director de LADE (Líneas Aéreas del Estado). Fue uno de los pioneros del aeropuerto de Jujuy y el primer piloto en aterrizar en dicho aeropuerto. Fue también miembro del Tribunal Superior de la Fuerza Aérea. Falleció en Buenos Aires el 2 de diciembre de 1969.

15 de febrero de 1788: Nació en Salta, Juan Manuel de Güemes, quien era hermano del Héroe. Se doctoró en Derecho en la Universidad de Chuquisaca en 1808. Fue varias veces cabilante y gran colaborador de su hermano. Lo asesoraba y lo sustituía cuando era gobernador y tenía que ausentarse por razones de la guerra. En 1827 fue Teniente Gobernador de Jujuy, cuando gobernaba Salta el doctor José Ignacio Gorriti. Murió en Salta el 26 de febrero de 1831.

15 de febrero de 1945: Creación de la Dirección General de Inmuebles, en la provincia de Salta.

15 de febrero de 1992: Falleció en Brasil, el ex gobernador, diputado, y ex presidente del Partido Justicialista, don Roberto Romero. Desde una humilde posición social, llegó a convertirse en uno de los dirigentes más importantes de la provincia. Por muchos años fue el director de diario El Tribuno. Su hijo, el Dr. Juan Carlos Romero, también fue gobernador de la provincia de Salta.

16 de febrero de 1813: La vanguardia realista del ejército de Pío Tristán, derrotó a una

guerrilla patriota del ejército del general doctor Manuel Belgrano, en el Portezuelo, provincia de Salta.

16 de febrero de 1834: El hermano del general Martín Miguel de Güemes, Isaac de Güemes y Goyechea se casó con Isabel Figueroa y Cornejo y de la Corte.

16 de febrero de 1913: Se inauguró la obra de agua corriente en Metán. Asistió el gobernador Avelino Figueroa, el Ministro de Gobierno Francisco M. Uriburu y los miembros de la Comisión Municipal de Metán.

16 de febrero de 1915: Falleció en Salta, Victorino Corbalán, quien había nacido en Cachi, provincia de Salta en el año 1854. Fue diputado provincial y gobernador interino de su provincia. Se dedicó al comercio de mulas. Brindó amplio apoyo a Leopoldo Lugones, su pariente, cuando este preparaba su obra "La Guerra Gaucha".

16 de febrero de 1923: Don Moisés J. Oliva publicó el primer número de 'El Diario', órgano del Partido Conservador, del cual fue su director. También fue redactor de 'El Bien Público', fundado en 1894. (Profesora Olga Chiericotti)

17 de febrero de 1807: Por Cédula Real se creó el Obispado de Salta, nombrando al doctor Nicolás Videla del Pino, natural de Córdoba, como su primer Obispo. La región del Obispado incluía: Salta, San Miguel de Tucumán, Santiago del Estero, San Ramón de la Nueva Orán, Catamarca, San Salvador de Jujuy, Tarija y Potosí. Por Cédula Real se dispuso la incorporación del Partido de Tarija a la Gobernación Intendencia y al Obispado de Salta del Tucumán, desprendiéndose de la Gobernación Inten-

dencia de Potosí y del Arzobispado de Charcas.

17 de febrero de 1900: Nació en Campo Santo, José Lo Giudice. Estudió en el Seminario Conciliar de Salta. En 1921 viajó por Europa por cuatro años. Realizó estudios en el Conservatorio Nacional de Nápoli, Italia, teniendo como maestro a Leonide Lautario y Antonio Savasta. De regreso al país, residió un tiempo en Buenos Aires, después anduvo por Chile y Bolivia. Compuso Alma pacheña (tango) y Lamento quechua (primera transcripción del charango al piano). En Bolivia estudió quechua y aymara. En 1940 retornó a Salta donde la emisora LV9 Radio Provincia de Salta lo designó director (1946 - 1949), Director de Cultura de la Provincia (1950 - 1952); Presidente de la Comisión de Espectáculos Públicos de la Municipalidad de Salta (1951). Actuó en Tucumán y Santiago del Estero como jurado. Fue gestor de la creación de una escuela oficial de Música de Salta, que lleva su nombre.

18 de febrero de 1813: Apolinario Saravia (a) Chocolate, perteneciente al ejército del general doctor Manuel Belgrano, penetrando por la Quebrada de Chachapoyas, llegó hasta la hacienda de Castañares, situada al norte de la ciudad de Salta, bajo una lluvia torrencial, eludiendo así las fortificaciones efectuadas por Tristán a la entrada de la ciudad de Salta, en el Portezuelo.

18 de febrero de 1938: Murió en La Choza, Salta, Monseñor Julio Campero y Aráoz, quien fue el último Obispo de Salta. Renunció a su diócesis cuando se creó el Arzobispado de Salta. (Profesora Olga Chiericotti)

19 de febrero de 1813: El

EFEMÉRIDES DE SALTA DEL MES DE FEBRERO

ejército al mando del general doctor Manuel Belgrano, ya en su totalidad pernoctó en la Hacienda de Castañares, ubicada al norte de la ciudad de Salta y prepararon las armas y la estrategia para luchar contra el ejército realista al mando del general Pío Tristán.

20 de febrero de 1813:



"Batalla de Salta". El 20 de febrero los españoles fueron tomados entre dos fuerzas. La vanguardia de Belgrano atacó a Tristán en el Portezuelo, mientras el grueso de la tropa lo hacía desde Castañares. Tristán debió capitular y la generosidad del general triunfador permitió que los vencidos salieran con los Honores de guerra. Rindieron sus armas y se comprometieron a no tomar más parte en la lucha. Fue la primera batalla donde la bandera celeste y blanca flameó como símbolo patrio.

20 de febrero de 1814: San Martín que ya había reemplazado a Belgrano como general en Jefe del Ejército Auxiliar, designó a Güemes Comandante de las avanzadas del Río Pasaje.

20 de febrero de 1889: Pa-

sando por Barrera Angosta (hoy Mojotoro), llegó a la ciudad de Salta el primer ferrocarril procedente de Tucumán. Entró por la actual calle Mitre hasta Plaza 9 de Julio, con la máquina "La Salteña", dirigida por el maquinista Antonio Saporitti, procediéndose en acto solemne a su inauguración y bendición.

20 de febrero de 1913: Fue inaugurado en la ciudad de Salta el espléndido monumento conmemorativo del triunfo de Belgrano sobre Tristán en la Batalla de Salta, librada cien años antes. El monumento fue obra del escultor Torcuato Tasso. (Profesora Olga Chiericotti)

20 de febrero de 1921: Se inauguraron las obras del ramal C 14, en Rosario de Lerma, y para ello se corrió un tren especial desde Salta.

20 de febrero de 1923: Nació en Salta, Don Domingo Zorrilla. Docente y artista plástico. Reside en Rosario de Lerma este pintor que expuso sus cuadros en Salta, Jujuy, Tucumán, Córdoba, Buenos Aires. En sus obras aparecen los paisajes de Salta y de Jujuy.

20 de febrero de 1923: Fue inaugurada en el Parque San Martín de la ciudad de Salta, la estatua que perpetúa la memoria de don Facundo Zuviría, quien descolló netamente en el ámbito nacional y en el de su provincia natal. (Profesora Olga Chiericotti).

20 de febrero de 1931: Se inauguró el Monumento al General Güemes al pie del Cerro

San Bernardo, obra del artista Víctor Juan Garino. Asistió el Presidente Provisional de los argentinos, el general José Félix Uriburu.

20 de febrero de 1933: Fue inaugurado el camino para automóviles, que une la ciudad de Salta, con la cumbre del Cerro San Bernardo.

20 de febrero de 1948: Se inauguró el Ferrocarril a Antofagasta. Asistieron: Ministro de Obras Públicas de la Nación, el general Juan Pistarini; el Alcalde de Antofagasta, Juan de Dios Carmona; el Presidente de la República Argentina, Juan Domingo Perón; el gobernador de Salta, don Lucio Alfredo Cornejo; Monseñor Roberto José Tavella, arzobispo de Salta y el administrador de ferrocarriles del estado capitán de navío © Alfredo Job.

21 de febrero de 1797:



Nació en Salta, María del Carmen Puch, quien se casó con Martín Miguel de Güemes. Ese matrimonio tuvo tres hijos, uno de los cuales falleció en la infancia. Buscó su muerte al abandonarse totalmente, presa de la tristeza que la embargaba

DARDO NORBERTO VILLA

Escribano Público Nacional – Titular Registro N° 104
Santiago del Estero 736 – (4400) – Salta – Tel. Fax:
(0387) 4210241
E-mail: escribaniavilla@gmail.com - Cel.: (0387)
155077979 – 155077980

Lea La Gauchita por Internet,
ingresando a:
www.revistalagauchita.com

EFEMÉRIDES DE SALTA DEL MES DE FEBRERO

y falleció en Rosario de la Frontera el 3 de abril de 1822, diez meses después que el héroe gaucho.

21 de febrero de 1813: El ejército derrotado del general Pío Tristán abandonó la ciudad de Salta e hizo entrega de sus armas al ejército vencedor comandado por el general Belgrano. De inmediato el Ejército del Norte, que había acampado en las manzanas que actualmente ocupan el Colegio Belgrano y el Seminario Conciliar, entró a la ciudad, rodeado y aclamado por los salteños. (Profesora Olga Chiericotti)

21 de febrero de 1826: Nació en Salta, Carlos Durand. Se recibió de Médico en 1847. Se especializó en obstetricia. Se radicó en Buenos Aires. Fue senador provincial de Buenos Aires. En 1869 se casó con Amalia Pelliza Pueyrredón y a los pocos años perdió a su esposa. Estando viudo renunció a la política. Con su dinero construyó un hospital en la ciudad de Buenos Aires que lleva su nombre. Falleció en Buenos Aires el 7 de agosto de 1904.

21 de febrero de 1944: Nació en Salta, el poeta Hugo Roberto Ovalle. Publicó el libro de poemas "Distancia del ausente" y realizó una antología poética de la generación del 60. Compuso letras del cancionero popular argentino. Se desempeñó como Director de Cultura Municipal.

22 de febrero de 1970: Tomó posesión de su cargo de administrador apostólico de la Prela-

tura de Cafayate, el Reverendo Padre Diego Gutiérrez Pedraza. Lo posesionaron el Nuncio de su Santidad Monseñor Lino Zanini y el Arzobispo de Salta Carlos Mariano Pérez.

22 de febrero de 1992: Falleció el Reverendo Padre Felipe Pelandá López, fue socio activo del Instituto Güemesiano. Publicó "Ojos Mansos", un libro en prosa, sobre Cafayate.

23 de febrero de 1837: Murió en Salta don Manuel Solá Tineo, quien fuera dos veces gobernador de Salta. (Profesora Olga Chiericotti)

23 de febrero de 1870: Zarpó desde la Boca, el vapor Sol Argentino, en un viaje de estudio del cauce del río Bermejo. El vapor quedó varado cerca de Rivadavia, en la provincia de Salta. Luego de solucionar los imprevistos suscitados, pudo regresar el vapor, que llegó al puerto de la Boca, el 22 de febrero de 1871.

23 de febrero de 1935:



Llegó a su sede el primer arzobispo de Salta, monseñor Roberto José Tavella, quien fue consagrado en la catedral de

Buenos Aires el 17 de febrero. Roberto José Tavella ingresó al aspirantado de Bernal, el 15 de diciembre de 1904, cuando tenía 11 años de edad. Tuvo a su cargo durante 28 años el gobierno eclesiástico del Arzobispado de Salta. Desplegó un gran accionar. Fue propulsor de la Universidad Católica de Salta.

23 de febrero de 1939: Nació en Salta, el poeta Luis César Andolfi. Publicó "Canciones a Rosalba", "Oda al ocio", "El pan que se ha caído", "Del agua oscura remotamente clara", la antología "El agua que más vale", entre otros títulos.

24 de Febrero de 1813: Se celebró un solemne Te Deum en la Catedral de Salta con asistencia del General Belgrano, del gobernador intendente, miembros del Cabildo y numerosos fieles en adhesión a la Asamblea del año XIII, que se había declarado Soberana y a la cual todos habían prestado juramento de obediencia.

24 de febrero de 1873: Falleció en su finca "La Isla", en la provincia de Salta, María Josefa de la Corte Arias. Colaboró con la causa revolucionaria. Junto a otras damas salteñas preparó el vestuario del Ejército del Norte y para los escuadrones de gauchos del general Martín Miguel de Güemes. Era conocida popularmente con el seudónimo de La Lunareja. Vinculada con la más alta sociedad de Salta, Orán, Jujuy, Tucumán y Catamarca, motivo por el cual lograba impor-

SERGIO GUILLERMO CHIERICOTTI & ASOCIADOS

Estudio Jurídico

Sucesiones, Posesión veinteañal, Divorcio,
Alimentos, Violencia de Género

ALSINA N° 1150 - SALTA / ESTUDIO: (0387) 4217194

CELULAR: 155087937 - 156850063 - 155445254

PARTICULAR: (0387) 4921756 / E-mail: ser.chiericotti@hotmail.com

ESTUDIO JURÍDICO

Dr. Alberto Javier Alderete

Abogado: Matrícula Profesional 22

Alsina 728 - PB - Dpto. 'E' / Tel: (0387)- 4210108

albertojalderete@arnetbiz.com.ar

EFEMÉRIDES DE SALTA DEL MES DE FEBRERO

tantes recursos para asumir su patriótica tarea en la que se hallaba comprometida.

24 de febrero de 1929: Nació en Salta, Jaime Solá. Abogado y oficial de Estado Mayor Militar retirado con el grado de Teniente Coronel. Estudió en Estados Unidos, Italia y en Rusia. Durante 18 años fue profesor titular de Derecho Comercial en la Universidad Católica de Salta. Escribió 2 libros: "El Día que quisimos cambiar Salta", y "El Individuo con Libertad y Responsabilidad". Fue director del Iseis.

24 de febrero de 1944: Nació en Orán, Ezequiel Bas Luna. Ha publicado numerosos trabajos literarios, obteniendo galardones en todo el Noroeste. Está radicado en México, destinado por la orden religiosa a la que pertenece.

25 de febrero de 1909:



Nació en Salta, José Solís Pizarro. Poeta popular, que publicó: "Atocha tierra mía", "Cruz de ceniza", "Cencerro en la noche". Fue académico de la Real Academia Hispanoamericana de Letras, desde septiembre de

1939. Fundó la Voz de Atocha, un periódico nativista. Murió el 15 de mayo de 1953.

26 de febrero de 1893: Nació en Concordia, Entre Ríos, Monseñor Roberto José Tavella, primer Arzobispo de Salta. Fundó el Instituto San Felipe y Santiago de Estudios Históricos de Salta, el Instituto de Humanidades y la Universidad Católica. Fue un ferviente devoto del Señor y la Virgen del Milagro. Murió en Salta el 21 de mayo de 1963. (Profesora Olga Chiericotti)

26 de febrero de 1951: Nació en la Cumbre, provincia de Córdoba, Vilma Cristina María Vignoli. Se recibió de Médica Cirujana en 1978. Fue Jefa de Cardiología del Hospital San Vicente de Paul de la ciudad de Orán en Salta. Jefa de Cardiología del hospital Dr. Arturo Oñativía desde 1987. Miembro fundador de la Sociedad de Diabetes y de la Sociedad de Cardiología de la Provincia de Salta.

26 de febrero de 1976: El Ministro de Economía de la provincia de Salta, Dante Armando Lovaglio, se hizo cargo del gobierno de la provincia hasta el 1º de marzo de ese año.

27 de febrero de 1824: Fue ejecutado en Salta, por orden del gobernador general Juan Antonio Álvarez de Arenales, el coronel Sinforoso Morales y el coronel Bernardino Olivera, por conspirar la estabilidad del gobierno provincial.

27 de febrero de 1897: Murió en Rosario de la Frontera, Salta,

a los 39 años de edad, el doctor Martín Gabriel de Güemes, nieto del héroe. Se recibió de abogado en Buenos Aires en 1881. A los 28 años fue elegido gobernador de Salta. Ejerció un mandato completo desde el 30 de julio de 1886 hasta el 30 de julio de 1889. Fundó el Banco Provincial de Salta, que abrió sus puertas el 10 de enero de 1889. Mandó a construir el Palacio de Gobierno (Actual Legislatura), inaugurado en 1889. Después fue elegido senador nacional, que ejerció hasta su muerte.

28 de febrero de 1841: Nació en Salta, Alejandro Fábregas Mollinedo. Luego de los estudios primarios y secundarios en su ciudad natal, ingresó a la carrera de las armas. Participó en Cepeda (23 de octubre de 1859) y Pavón (17 de septiembre de 1861). En 1864 marchó a la guerra con el Paraguay, donde se desempeñó como ayudante del general Paunero. Le valió el reconocimiento del Gobierno Argentino y del Brasil con sendas medallas de plata. En 1890 alcanzó el grado de Teniente Coronel. Regresó a Salta en 1899, luego del retiro y falleció en esta ciudad el 4 de marzo de 1900.

29 de febrero de 1992: Un movimiento de tierra ocasionó daños en las localidades de Timbo Viejo y Los Nogales, en la provincia de Tucumán. La intensidad máxima alcanzó los VI grados en la Escala Mercalli modificada y tuvo una magnitud Mb= 5.2 grados en la escala de Rich-

INSTITUTO PERRI



INSTRUMENTAL

Accesorios p/uso enfermos - Insumos e implantes de cirugía
Muebles p/Podología y Cosmetología



CIRUGÍA - ORTOPEDIA - PODOLOGÍA

LA ALIMENTACION Y TRASTORNOS ÓSEOS

La alimentación del perro, y más especialmente la del cachorro que está creciendo, requiere una estricta adaptación de los porcentajes de calcio, fósforo, vitamina A y vitamina D. Cualquier exceso o carencia de uno de estos elementos puede acarrear trastornos en el crecimiento y el esqueleto, que pueden ser irreversibles. Por consiguiente, habrá que procurar que la ración en vitaminas y minerales sea equilibrada, y en caso de duda, acudir al veterinario.

PARA LA BUENA FORMACION DE LOS HUESOS: El esqueleto del cachorro se forma en dos etapas. En la primera se produce la síntesis de la trama proteínica del hueso, que servirá de soporte de la mineralización. En la segunda, en función de los aportes de calcio y fósforo y bajo la influencia de las vitaminas A y D, se fijarán los diferentes minerales que formarán el hueso. Cualquier déficit o exceso relativo de uno de estos componentes puede perjudicar la formación del hueso, sobre todo en el cachorro, especialmente en el de raza grande.

LAS PROTEÍNAS: La falta de equilibrio en las proteínas o la carencia de ciertos aminoácidos, provocan la carencia de oseína. Ésta es una de las proteínas esenciales de la trama ósea.



LA VITAMINA A: Esta es parcialmente causante de la síntesis proteínica ya que estimula las células productoras de oseína. También posibilita la secreción de las hormonas, cuya función consiste en movilizar y aportar calcio al hueso. También evitará las malformaciones óseas durante el crecimiento. La vitamina A está presente en el hígado. Se puede suministrar al animal que está creciendo, aunque sin excederse. Pues el exceso del aporte de esta vitamina puede tener consecuencias nocivas en las soldaduras óseas, por ejemplo.

LOS OLIGOELEMENTOS: El yodo acelera la edificación de la trama ósea proteínica y su mineralización. La sobrealimentación global puede reducir las cantidades de yodo disponibles, lo que provoca el retraso del crecimiento.

El cobre también interviene en la aparición de la trama proteínica y en su mineralización, aunque las cantidades requeridas son relativamente reducidas.

El cinc permite el crecimiento óseo en las articulaciones.

Por último, el flúor tiene su papel en el mantenimiento en buena condición del hueso. Su

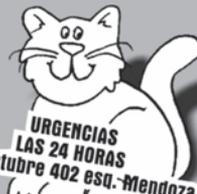


CLÍNICA VETERINARIA - DR. WALTER O. CHIHAN

ESTUDIOS X IMÁGENES - RADIOLOGÍA - ANÁLISIS - ECOGRAFIAS
TRAUMATOLOGÍA - URGENCIAS - RAYOS X - CLÍNICA Y CIRUGÍA EN GRAL.

CONSULTORIO

Avda. U. Toledo 1014 - Teléfono: 421-6914 - Fax: (0387) 421-5777 - SALTA



URGENCIAS
LAS 24 HORAS
10 de Octubre 402 esq. Mendoza.

carencia acarrearía lesiones óseas en el animal viejo. Inversamente, su exceso favorece un crecimiento óseo anárquico, que provoca deformaciones del esqueleto.

EL CALCIO, EL FÓSFORO Y LA VITAMINA D: Los factores principales del crecimiento correcto del esqueleto son el calcio, el fósforo y la vitamina D. Conviene suministrar el calcio y el fósforo en cantidades suficientes y asimilables para el animal, y en una relación fosfocálcica adecuada, así como vitamina D en cantidades suficientes, pero no excesivas.

CUIDADO CON LOS Desequilibrios: Los aportes de calcio y fósforo requeridos, así como su buena proporción, corresponden a 1 gramo de fósforo dicálcico por kilo de peso vivo. Lo malo es que hay pocos alimentos, aún mezclados, que respeten las cantidades en esa proporción. Este desequilibrio se acentúa en las raciones demasiado ricas en cereales o cuando se le da al perro espinaca.

Por lo tanto, conviene añadir calcio a las raciones de crecimiento. El veterinario decidirá las proporciones en función de los alimentos que se dan al animal. También se puede utilizar los alimentos preparados a condición de que estén especialmente adaptados al crecimiento del cachorro. Los trastornos que puede acarrear la inadecuación de los aportes de calcio, fósforo y vitamina D son de varios tipos.

El raquitismo se debe a una carencia global de esos tres elementos, pero, en la actualidad,

no se encuentra prácticamente en el perro de los países desarrollados.

La osteofibrosis es mucho más frecuente. Afecta a los perros a los que sus dueños no le dan una alimentación equilibrada y que consumen carne casi exclusivamente. La ración con excesos de proteínas provoca una carencia relativa de calcio y oligoelementos. Esta afección se encuentra principalmente en las razas grandes. Provoca falta de apetito, diarrea, dolores óseos en la presión de las articulaciones. Entonces se habla de "cojeras sucesivas" pues las diferentes articulaciones se ven afectadas una tras otra. Los huesos son más frágiles, el perro se vuelve "plantigrado" por aflojamiento de los ligamentos, y las fracturas son frecuentes porque el hueso es muy quebradizo.

La vitamina D es indispensable para los cachorros que crecen, sobre todo los de razas de gran porte. Al parecer el perro sintetizaría esta vitamina en el pelo y la recuperaría lamiéndose. Pero se trata de cantidades muy reducidas y se ha de añadir vitamina D a la ración para evitar una forma de raquitismo. Hoy se sabe que la luz solar es de vital importancia para el metabolismo de esta vitamina. También hay que evitar cualquier exceso que desembocaría en la osteofibrosis y en la formación de depósitos de calcio en los vasos y los principales órganos. Cuando se producen dichos trastornos, hay que acudir al profesional veterinario, quien calculará las cantidades adecuadas de minerales necesarios y restablecerá el equilibrio de la ra-

ción con un suplemento mineral y vitamínico si hiciera falta.

En la actualidad existen en las farmacias veterinarias medicamentos que ya vienen formulados con estos elementos y es más fácil de dosificar. También las compañías importantes de alimentos balanceados, como Purina, en su formulación ya adecuan las cantidades de estos elementos, para hacer una ración equilibrada de acuerdo a la edad y actividad de la mascota, y no sea necesario agregar más nada. Pero seguimos hablando de dietas preparadas, porque hay personas de zonas urbanas, que se resisten a darle un buen balanceado, como también por la geografía que tiene nuestro país y especialmente nuestra provincia, en muchos lugares no tienen posibilidad de comprarlo.

LA SOBREALIMENTACION:

La sobrealimentación del cachorro también es un factor de riesgo en los trastornos óseos. Afecta sobre todo a las razas de formato grande, sobrealimentadas por sus dueños que temen que su perro no coma bastante. Estos perros se alimentan con carne o con regímenes húmedos muy apetentes, servidos a discreción, que aunque estén equilibrados provocan un exceso de peso sobre un esqueleto frágil aún. Este tipo de régimen también favorecería la displasia de cadera en los ejemplares de razas grandes, así como trastornos articulares.

**DR. WALTER OCTAVIO CHIHAN
MEDICO VETERINARIO
M. P.037**

FERREMUNDO S.R.L.

Ferretería - Electricidad - Cerraduras

ferreteriaferremundo@gmail.com

20 de Febrero 10 (4400) Salta - Tel. 0387 - 4212629



***2 Febrero - Una de las primeras comparsas de Salta,
enmascarados en la década de 1900.
(Colaboración de Juan Oscar Wayar)
Fuente: Mi Archivo Personal***



La pareja subcampeona de Tejo en San Juan.



● Pepito y Rodolfo Aredes

“La mejor Peña de la Argentina y Templo de la Amistad”

MEGA PEÑA RESTAURANT

LA PANADERIA DEL CHUNA

ABIERTA TODOS LOS DIAS DEL AÑO - BALCARCE 446 y 475 - SALTA - ARGENTINA
 E-mail: lapanaderiadelchuna@hotmail.com
 www.facebook.com/lapanaderiadelchuna www.facebook.com/lapanadelchuna
 RESERVAS: (+54 0387) 4 312896 - 4 211181 - 0387 154 425395

LO DE JUANA
 Mamma
 PASTAS - RESTAURANTE

Algunas de nuestras sugerencias

- Empanadas de Queso de Cabra
- Brochette Alto Peruano
- Crocante de Mollejas Carioca
- Salmón Premium
- Trucha Sorpresa
- Deshuesado Silvestre

El Palacio Galerías - Local 1 y 2
 Mitre 37 - Caseros 662 - Tel: 0387 4319142
 lodejuanamanuela@yahoo.com.ar - www.lodejuanamanuela.com.ar

DOS NOMBRES PARA UNA MISMA CALIDAD

Yovano SANDWICHES Córdoba 789 - Tel. (0387) 4231646 - 4400 Salta

Sabrositos SANDWICHES DE MIGA La Capital de Rosario 2140 B° TRIBUNO Tel.: 4246096

ESPECIALIDADES EN SANDWICHES DE MIGA Y PEBETE
 ¡¡¡LA DIFERENCIA CON LOS DEMÁS ESTÁ EN EL SABOR!!!